



# ARGENTINA

## GUIA COMPLETO

Os melhores passeios, restaurantes, hotéis, dicas de roteiros e muito mais

FOTO: SHUTTERSTOCK



# C V C

## O QUE FAZEMOS POR VOCÊ



**CVC 24h:**  
**(11) 3003-9282**

**Pra toda viagem.  
Pra vida toda.**



### **ASSISTÊNCIA 24H**

A CVC está com você antes, durante e depois da viagem, sempre resolvendo tudo.

### **VIAGENS**

#### **PERSONALIZADAS**

Montamos a viagem do jeito que você quiser. É você quem define hotel, passeios, transporte individual ou em grupo, guia e todos os detalhes.

### **HOTÉIS**

#### **SELECIONADOS**

Escolhemos as melhores hospedagens de cada categoria. Todas as opções têm ótimo custo-benefício e são sempre monitoradas pela CVC.

### **PASSEIOS**

Nossos especialistas descobrem os passeios mais incríveis dos destinos, e você curte tudo com muito conforto.

### **UMA VIAGEM COMPLETA**

Na CVC você encontra tudo o que deseja para sua viagem, como aluguel de carro, seguro-viagem e muito mais.

### **CARTÃO CVC**

Clientes com o cartão CVC Itaú Visa Platinum ganham benefícios exclusivos no destino e podem parcelar a viagem em mais vezes e sem juros.

FOTOS: SHUTTERSTOCK

# SUMÁRIO



BOSQUES DE PALERMO

**5** PREPARE SUA VIAGEM

**8** LOCALIZE-SE

**9** SABORES

**11** BUENOS AIRES

**12** ATRAÇÕES

**15** PASSEIOS

**20** DICAS DE ROTEIROS

**21** NA HORA DA FOME...

**23** AGITO

**25** COMPRAS

**26** HOTÉIS

**29** BUENOS AIRES COMBINA COM...



O CHARME DE PALERMO SOHO



FOTOS: SHUTTERSTOCK

CENÁRIO TÍPICO DA PATAGÔNIA ARGENTINA

# S U M Á R I O

**44** PATAGÔNIA ARGENTINA

**45** BARILOCHE

**62** EL CALAFATE

**74** USHUAIA

**89** SALTA

**90** ATRAÇÕES

**93** PASSEIOS

**95** DICA DE ROTEIRO

**96** NA HORA DA FOME...

**97** AGITO

**98** HOTÉIS

**99** SALTA COMBINA COM...

**30** MENDOZA

**32** VINÍCOLAS

**33** ATRAÇÕES

**35** PASSEIOS

**37** DICAS DE ROTEIROS

**38** NA HORA DA FOME...

**40** AGITO

**41** HOTÉIS

**43** MENDOZA COMBINA COM...

# PREPARE SUA VIAGEM



MUSEU DE ARTE DA CIDADE DE TIGRE, PRÓXIMA DE BUENOS AIRES



**VOCÊ VAI PRECISAR** de RG emitido há menos de dez anos para embarcar rumo à Argentina. O passaporte também é válido, mas não obrigatório. A Carteira Nacional de Habilitação (CNH) não é aceita como documento de identificação.

**NÃO PRECISA** de visto para entrar na Argentina.



**NA ARGENTINA FALA-SE** espanhol.



## **OLHE O RELÓGIO**

A Argentina está no mesmo fuso horário de Brasília e não adota o horário de verão.



## **NÃO QUEIME NADA**

A voltagem na Argentina é de 220 V. A tomada tem três pinos achatados, sendo dois superiores na diagonal e outro inferior na vertical. Convém levar um adaptador de tomadas universal.

**É RECOMENDÁVEL** adquirir um seguro-viagem internacional. Confira as opções oferecidas pela CVC: nosso seguro-viagem garante segurança e tranquilidade desde sua partida até a volta ao Brasil.

# PREPARE SUA VIAGEM



## VOU DE AVIÃO

Há voos diretos entre São Paulo e Buenos Aires, Mendoza, Bariloche, Salta, Córdoba e Rosário, na Argentina (alguns deles, porém, são sazonais). Ushuaia por vezes tem ligações diretas sazonais. Rio de Janeiro, Brasília, Curitiba e Porto Alegre também têm opções de voos sem conexão, principalmente para Buenos Aires.

## OS TERMÔMETROS MARCAM

Em Buenos Aires, 28 °C é a média máxima no verão e 9 °C, a média mínima no inverno. Abril, maio, outubro e novembro têm temperaturas amenas; entre julho e setembro, espere usar casaco de dia e de noite.

Em Mendoza, o clima é seco o ano todo. O outono (entre meados de março e meados de junho) e o início da primavera (do fim de setembro a meados de novembro) têm temperaturas gostosas. Em dezembro e janeiro pode fazer até 40 °C; entre o fim de fevereiro e março faz menos calor e ainda dá para ver os parreirais carregados. Entre julho e setembro, a temperatura média é de 2 °C e os vinhedos estão sem folhas.

Na Patagônia, o verão (de dezembro a março) tem temperaturas agradáveis durante o dia, com média máxima de 22 °C em janeiro e fevereiro, mas as noites são frescas, com mínimas de 6 °C. No inverno, de junho a setembro, neva com frequência e chega a fazer

FOTO: SHUTTERSTOCK



NA PATAGÔNIA VOCÊ TIRA FOTOS ATÉ CANSAR

temperaturas negativas, com sensação térmica de até -16 °C na madrugada. Ushuaia é a cidade mais fria da região.

Em Salta, as meias-estações são ideais. Em janeiro e fevereiro faz mais calor e chove mais. Quem for em março pode ver a colheita de uvas em Cafayate. Entre junho e setembro não há vinhedos e a temperatura média é 10 °C.

# PREPARE SUA VIAGEM



## CIRCULANDO

Em **Buenos Aires**, você se vira de ônibus, metrô, táxis e carros de aplicativos.

Em **Mendoza**, locomova-se de táxi ou a pé no centro e conheça a região com os passeios da CVC (já que quase todos envolvem degustação de vinhos).

Na **Patagônia**, para quem vai nos meses mais quentes, de outubro a maio, alugar um carro com a CVC pode dar mais liberdade para conhecer os arredores, ainda mais se for fazer um roteiro entre várias cidades. No inverno, as estradas podem ficar perigosas e exigir veículos 4x4, então é melhor contar com nossos passeios para ir além dos centros.

Em **Salta**, você pode escolher se prefere alugar um carro ou fazer passeios organizados, sem precisar se preocupar com nada – conte com a CVC em ambos os casos.

## NA CHEGADA E NA PARTIDA

O seu transporte entre aeroporto e hotel, ida e volta, pode ser privativo ou compartilhado com outras pessoas.

Nos dois casos, você pode contratar previamente com a CVC. Verifique valores com o seu agente.



## OLHE O BOLSO

A moeda oficial da Argentina é o peso argentino. É vantajoso levar reais e/ou dólares em espécie para trocar lá.



## GORJETA

Nos bares e restaurantes, as gorjetas não são incluídas, mas é habitual deixar 10% sobre o valor final da conta.



FOTO: SHUTTERSTOCK

VISTA DO PARQUE SAN MARTÍN, EM MENDOZA

# LOCALIZE-SE

Entenda a posição dos destinos no território argentino.



# SABORES

Além dos asados na parrilla acompanhados de uma boa taça de vinho, conheça outras delícias para provar durante a sua viagem.

**VINHOS:** Os rótulos argentinos são respeitados no mundo todo. Alguns dos mais famosos são os tintos da uva malbec, produzidos em Mendoza, e os torrontés, feitos na região de Cafayate, próximo de Salta.

**PARRILLA:** É o termo em espanhol para grelha ou churrasqueira, que, na Argentina, é um pouco diferente daquela que usamos no Brasil: lá ela é inclinada e com lenha em vez de carvão. Ao pedir uma parrillada nos restaurantes, atente-se para o fato de que esse nome se refere a churrasco de miúdos; para cortes mais “tradicionais”, peça um asado. Ou peça especificamente pelos cortes ojo de bife (filé de costela), lomo (filé mignon), bife de chorizo (contrafilé), bife ancho (outra parte do contrafilé), asado de tira (região da costela) e tapa de cuadril (picanha). Outro preparo de churrasco é o asado criollo, feito em um espeto na terra, como o fogo de chão gaúcho.



VINHOS E QUEIJOS ARGENTINOS: COMBINAÇÃO INFALÍVEL

## CORDEIRO PATAGÔNICO:

Nas tradições da Patagônia, o cordeiro é colocado em um espeto e fica assando lentamente por horas em um fogo de chão. O molho de chimichurri, à base de ervas e azeite, acompanha a iguaria.

**CHORIPÁN:** Esse sanduíche de proporções generosas é recheado com linguiça assada na grelha e temperado com chimichurri. Pode ser um tira-gosto antes do churrasco ou até uma refeição completa.



CARNES FEITAS NA PARRILLA



CHORIPÁN, SANDUÍCHE TÍPICO

# SABORES



MEDIALUNAS, PEDIDA CERTA NO CAFÉ DA MANHÃ



CLÁSSICAS EMPANADAS DE CARNE

FOTOS: SHUTTERSTOCK



O ALFAJOR É UM SUVENIR PERFEITO

**ALFAJOR:** O doce mais famoso da Argentina leva recheio de doce de leite e é coberto de chocolate ou açúcar. É irresistível comprar alguns para levar de souvenir.

**MILANESAS:** Muito comuns nas mesas das famílias e dos restaurantes do país, podem ser fritas ou assadas, de carne ou de frango. O prato costuma receber incrementos, como presunto, queijo, ovo frito e molho de tomate.

**MEDIALUNA:** Essa prima do croissant marca presença no café da manhã e da tarde entre os argentinos: é muito fácil encontrá-la nas padarias. Pode vir recheada com doce de leite, creme e até queijo e presunto (jamón y queso).

**EMPANADA:** Espécie de pastel assado, servido quentinho e bem-temperado, leva diferentes recheios. A mais tradicional é a saltenha, com carne, ovo cozido e azeitona.

## PARA VEGETARIANOS

Apesar de a carne ainda ser protagonista na culinária argentina, nos últimos anos surgiram muitas opções veganas e vegetarianas nos menus, seguindo a tendência global de redução de consumo de proteína animal. Principalmente em Buenos Aires há uma série de restaurantes plant based, que não servem carne, como o **Buenos Aires Verde** (Gorriti 5657) e o **Sacro** (Costa Rica 6038), ambos em Palermo.

# BUENOS AIRES

Sempre é hora de Buenos Aires: a fácil conexão com o Brasil, a gama de atrações e a vibe que muda com as estações do ano fazem com que a capital argentina seja a escolha certa para viajar de novo e de novo. Seus programas clássicos são irresistíveis – dos palácios com ares europeus às casas de tango, das churrascarias ao lendário estádio La Bombonera. Para quem quer ir além, sempre há novidades, entre centros culturais e complexos de lojas descoladas.



A ESCULTURA "FLORALIS GENÉRICA", NA RECOLETA

# ATRAÇÕES

Bairros e lugares que precisam estar no seu roteiro por Buenos Aires.



FOTO: REPRODUÇÃO

A OPULÊNCIA DO TEATRO COLÓN

## TEATRO COLÓN

A imponente construção, inaugurada em 1908, impressiona por seus lustres, ornamentos, pinturas e vitrais. Em sua sala central, com acústica impecável, já se apresentaram grandes cantores e bailarinos, como Igor Stravinsky, Maria Callas, Luciano Pavarotti e Plácido Domingo. Você pode comprar ingresso para um espetáculo ou aderir ao tour guiado, que percorre o teatro trazendo informações e curiosidades sobre sua história.  
*Cerrito 618, Centro*

## PLAZA DE MAYO E CASA ROSADA

Com seu característico exterior cor-de-rosa, o palácio é sede do governo argentino e marcou eventos da história política do país, como os discursos de Eva Perón. Lá dentro fica o Museu do Bicentenário, que exhibe mais de 10 mil objetos históricos de presidentes argentinos. Em frente, a Plaza de Mayo ficou conhecida pelo movimento político das mães de desaparecidos do período da ditadura militar, entre as décadas de 1960 e 1980.  
*Balcarte 50, Centro*

**ESTIQUE ATÉ...** o Obelisco de Buenos Aires, o principal marco turístico da cidade, na interseção de duas avenidas importantes: a 9 de Julio e a Corrientes. Inaugurado em 1936 para lembrar os 400 anos da fundação da cidade, é obra do arquiteto Alberto Prebisch, um dos principais expoentes do modernismo argentino.



FOTO: SHUTTERSTOCK



O OBELISCO É MARCO DO CENTRO DA CIDADE

# ATRAÇÕES



## PUERTO MADERO

Essa antiga zona portuária revitalizada nos anos 1990 é hoje uma das regiões mais elegantes da cidade – ali fica a famosa **Puente de la Mujer**, do arquiteto espanhol Santiago Calatrava. O **Fragata A.R.A Sarmiento**, um navio do século 19 que foi transformado em museu flutuante, a **Coleção de Arte Amalia Lacroze de Fortabat** e o **Cassino Buenos Aires** são outras das atrações.



## CAMINITO

Um trecho de rua de cerca de 150 m abriga antigos cortiços de paredes de zinco que foram pintados de cores vívidas e entraram no mapa dos turistas na cidade. Ali há uma feirinha de arte, lojas de souvenirs e muitos artistas de rua.

*Calle Magallanes, La Boca*



## BAIRRO DE SAN TELMO

Aos domingos, as ruas próximas da **Plaza Dorrego** são tomadas por barracas que vendem souvenirs, pinturas, pulseiras, artesanato, livros e quinquilharias. Pelo bairro também há uma porção de brechós, cafés, churrascarias e lojas de antiguidades que remetem a uma Buenos Aires de outros tempos. Não perca o banco com a estátua da famosa personagem **Mafalda**, do cartunista Quino.



## ESTIQUE ATÉ... a Fundación

Proa, uma das boas novidades no bairro de La Boca, com exposições de arte e um café no último andar.



FOTO: REPRODUÇÃO

# ATRAÇÕES

## BAIRRO PALERMO

O maior bairro de Buenos Aires é dividido em várias sub-regiões, mas são **Palermo Soho** e **Palermo Hollywood** que mais atraem os visitantes, com sua coleção eclética de restaurantes, cafés, lojinhas, livrarias e bares – nos fins de semana rola a Feira de Palermo Soho, sediada na Plaza Julio Cortázar. A região também é marcada pelo Parque Tres de Febrero, também chamado de **Bosques de Palermo**, que guarda um imperdível jardim de rosas.



ARQUITETURA ARROJADA DO MALBA

**ESTIQUE ATÉ...** o Museu de Arte Latino-Americana de Buenos Aires (Malba). Seu prédio arrojado guarda mais de 400 obras de grandes artistas latino-americanos do século 20 – entre elas o famoso “Abaporu”, da brasileira Tarsila do Amaral.

## VIVA O FUTEBOL ARGENTINO EM BUENOS AIRES

O bairro de La Boca é famoso por ser a casa do lendário estádio **La Bombonera** (*Brandsen 805*). Lá dentro, um museu exhibe camisas e troféus de Maradona e Tévez. Casa do River Plate, o **Estádio Monumental de Núñez** (*Av.*

*Pres. Figueroa Alcorta 7.509, Núñez*) guarda o Museo River, que rememora a história do clube.



## BAIRRO RECOLETA

O bairro é conhecido por seus antigos casarões aristocráticos, que hoje abrigam cafés e hotéis de luxo. No **Cemitério da Recoleta**, grandes personalidades do país estão enterradas em mausoléus elaborados. Na **Plaza de las Naciones Unidas**, vale tirar fotos com a “Floralis Genérica”, uma enorme escultura metálica de flor; na Plaza Francia, acontece a **Feirinha de Artesanato da Recoleta** nos fins de semana.



**ESTIQUE ATÉ...** a El Ateneo Gran Splendid, uma das livrarias mais incríveis do mundo, sediada em um antigo teatro.

NO ESTÁDIO LA BOMBONERA PODE-SE FAZER UMA VISITA GUIADA



# PASSEIOS PARA TURBINAR SUA VIAGEM

Os passeios da CVC podem ser particulares ou compartilhados, à sua escolha, sempre com conforto, segurança e assistência da nossa equipe.



## PASSEIO PANORÂMICO COM ALMOÇO

É excelente escolha para dar uma geral nos principais pontos turísticos da cidade, como a Plaza de Mayo, a Casa Rosada, a Catedral Metropolitana, o bairro de San Telmo, a região de Puerto Madero, o bairro da Recoleta e a Plaza de las Naciones Unidas, onde está a escultura “Floralis Genérica”. Há tempo livre para curtir o Caminito e almoço no tradicional restaurante El Querandí.

**Inclui:** transporte, guia e almoço.

**Duração:** 5h.



FACHADA DA CASA ROSADA

FOTOS: SHUTTERSTOCK



## PASSEIO GASTRONÔMICO EM SAN TELMO

O tour começa com visita a uma loja de doce de leite, onde dá para provar alfajores artesanais, e segue para uma degustação de vinhos argentinos norteados por um sommelier e acompanhada de tábua de queijos. Em seguida, você percorre algumas ruas do bairro até a Plaza Dorrego e o tradicional Mercado de San Telmo, de 1897. Lá, o almoço é na Hierro Parrilla San Telmo.

**Inclui:** transporte, guia e almoço.

**Duração:** 4h.

# PASSEIOS



O CHARME DO JARDIM JAPONÊS



LEGAL PARA CRIANÇAS

## PASSEIO EM ÔNIBUS PANORÂMICO

Encante-se com Buenos Aires a bordo de um ônibus de dois andares que circula pelas principais atrações da cidade. Você pode descer quantas vezes quiser e ficar o tempo que preferir em cada uma das 20 opções de parada.

**Inclui:** ingresso para o ônibus com validade para um ou dois dias, à sua escolha.

**Duração:** a rota opera das 10h às 18h.



LEGAL PARA CRIANÇAS

## PASSEIO AO TEMAIKÉN BIOPARQUE

A cerca de 50 km de Buenos Aires, o zoológico tem áreas reservadas a diferentes tipos de animais, da Patagônia à África. Há também aquário, aviário e um hospital veterinário. Os painéis explicativos ensinam sobre a fauna, os biomas e a história natural da Argentina.

**Inclui:** transporte, guia e ingresso.

**Duração:** 8h.

## PASSEIO À ZONA NORTE COM JARDIM JAPONÊS

O tour começa com uma caminhada pela Plaza Francia e o Cemitério da Recoleta, onde está enterrada Eva Perón, com informações valiosas sobre sua história. Em seguida, percorre os Bosques de Palermo, a maior área verde da capital, passando pelas rosas do Rosedal e o bucólico Jardim Japonês.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 4h.



LEGAL PARA CRIANÇAS

## PASSEIO AO PARQUE DE LA COSTA

Um dia todo no maior parque de diversões do país! Há desde brinquedos como carrossel e carrinho de bate-bate a montanhas-russas e bungee jump.

**Inclui:** transporte, guia e ingresso.

**Duração:** 8h.

# PASSEIOS



MUSEU DO ESTÁDIO LA BOMBONERA

FOTO: REPRODUÇÃO

## PASSEIO APAIXONADOS POR FUTEBOL

Você descobre histórias curiosas sobre o futebol argentino e conhece os estádios La Bombonera, do Boca Juniors, e o Monumental de Núñez, do River Plate, entrando nos respectivos museus. Entre as visitas, há parada no Mercado San Telmo para comer um choripán e uma empanada.

**Inclui:** transporte, guia e ingresso.

**Duração:** 4h.

## CIDADE DE TIGRE COM NAVEGAÇÃO NO DELTA DO RIO PARANÁ

Na charmosa Tigre, a apenas 30 km de Buenos Aires, você passeia de barco admirando construções históricas, áreas verdes, casas coloridas e outras embarcações pelo rio e suas ilhas. Após a navegação, há tempo livre para curtir Tigre antes de retornar a Puerto Madero, ponto final do passeio.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 4h.



PASSEIO PELO DELTA DO RIO PARANÁ

FOTO: SHUTTERSTOCK

# PASSEIOS



CHÁ DA TARDE NO ALVEAR PALACE HOTEL

FOTO: REPRODUÇÃO

## CHÁ DA TARDE NO ALVEAR PALACE HOTEL

A centenária construção é um dos símbolos da Belle Époque portenha e abriga um dos hotéis mais luxuosos da cidade, no bairro da Recoleta. Sediado no restaurante L'Orangerie, cheio de luz natural, o chá da tarde é pensado nos mínimos detalhes, com louças finas servindo bolos, doces, pães, sanduíches e outras comidinhas muito bem-apresentadas.

**Inclui:** transporte, guia e chá da tarde. **Duração:** 3h.

## PASSEIO GASTRONÔMICO NORDELTA

O tour começa em uma loja dedicada ao doce de leite para provar uma variedade de docinhos e segue pela cidade de Nordelta. O destino é a Baía Grande, um sofisticado porto cheio de barcos e iates com saída direta ao Rio Luján. No restaurante Parrilla Hierro Nordelta, os visitantes são recebidos por um sommelier e são servidos de asados harmonizados com os melhores vinhos de Mendoza.

**Inclui:** transporte e jantar.

**Duração:** 5h.

## PASSEIO DE BICICLETA EM GRUPO PELA CIDADE

As ruas planas de Buenos Aires convidam a ver a cidade sobre duas rodas. A pedalada passa por Puerto Madero, San Telmo e La Boca, com informações e curiosidades sobre os bairros pelo caminho, e vai até a Reserva Ecológica de Buenos Aires, banhada pelo Rio da Prata.

**Inclui:** guia, bicicleta e capacete.

**Duração:** 3h.

FOTO: SHUTTERSTOCK



RESTAURANTE EM COLÔNIA DE SACRAMENTO



## PASSEIO À COLÔNIA DE SACRAMENTO

Com uma curta viagem de barco é possível chegar à charmosa cidade colonial uruguaia. Seu centrinho compacto com ruas de pedra e casario colorido bem-conservado abriga lojinhas, restaurantes e bares. O tour, feito a pé, passa por pontos como a Igreja Matriz, do século 17, e o icônico farol da cidade.

**Inclui:** transporte, guia e almoço (sem bebidas).

**Duração:** 12h.

## COMBO BUENOS AIRES ESSENCIAL

Transporte do aeroporto ao hotel + passeio panorâmico compartilhado pela cidade com preço especial. Cheque com o seu agente.

# PASSEIOS



## SHOWS DE TANGO

### COM JANTAR VIP NO MADERO TANGO

Nessa elegante casa em Puerto Madero – que tem algumas mesas com vista para a água –, o show conta a história do tango desde o início com mais de 20 artistas e uma orquestra ao vivo, entre cenários projetados e acrobacias. O jantar tem três etapas e é acompanhado de uma taça de vinho argentino.

### COM JANTAR NO SEÑOR TANGO

Um dos mais concorridos da cidade, o grandioso show tem estilo Broadway, com cenografia, efeitos de luzes e performances caprichadas apresentadas em um palco circular. A casa é comandada por Fernando Soler, figura emblemática do tango argentino, que esporadicamente também se apresenta. Um jantar típico acompanha a atração.

### COM JANTAR NO CAFÉ DE LOS ANGELITOS

Com mais de 100 anos de história, o lugar já foi ponto de encontro de figuras nacionais da cultura, política, esporte e arte. O show, que remete à Buenos Aires do começo do século 20, tem mais de 20 artistas com figurinos belíssimos. O jantar tem entrada, prato principal, sobremesa e vinho.

***Os três incluem transporte, ingresso e jantar e têm duração de 5h.***



# DICAS DE ROTEIROS

Sugestões de itinerários para viagens com durações diversas. Os passeios destacados estão descritos nas páginas anteriores.

## 4 DIAS (3 NOITES)

**1º Dia:** Descubra os pontos mais icônicos de Buenos Aires com o **Passeio panorâmico** com almoço no restaurante El Querandí. À noite, o show do **Señor Tango** é boa pedida.

**2º Dia:** Aproveite o dia para fazer compras pela Calle Florida, a rua mais querida pelos brasileiros, e na charmosa Galerías Pacífico. No fim da tarde, desfrute do **Chá da tarde no Alvear Palace Hotel**, no luxo da Recoleta.

**3º Dia:** O **Passeio gastronômico em San Telmo** tem ares nostálgicos, além de vinho, doce de leite e asado. No fim da tarde, aproveite para passear pelas ruas de **Palermo**.

## 6 DIAS (5 NOITES)

**4º Dia:** Embarque no **Passeio à Zona Norte com Jardim Japonês**. À noite, reserve o jantar no **Don Julio**, com deliciosos cortes de carne.

**5º Dia:** Explore a Grande Buenos Aires com o passeio à **Tigre com navegação no Delta do Rio Paraná**.

## 8 DIAS (7 NOITES)

**6º Dia:** No tour **Apaixonados por futebol** você visita os célebres estádios do Boca Juniors e do River Plate.

**7º Dia:** Faça o **Passeio à Colônia de Sacramento** para conhecer essa encantadora cidade colonial uruguaia.

**8º Dia:** Hora de voltar para casa.



# NA HORA DA FOME..

Veja nossas sugestões de restaurantes na cidade, entre casas tradicionais e points moderninhos de chefs renomados.



Referência de gasto médio por pessoa, sem incluir bebidas. Em alguns restaurantes, os pratos podem ser compartilhados.

## FAIXA DE PREÇOS\*

\$ – até US\$ 25

\$\$ – de US\$ 26 a US\$ 40

\$\$\$ – mais de US\$ 41

\*Estimativas de valores em dólares convertidos do peso argentino, checados em agosto/2022, que podem sofrer alterações sem aviso prévio.

## PUERTO CRISTAL



O cardápio é extenso, com carnes na parrilla, peixes, saladas e massas caseiras.

Opção interessante para comer durante o passeio por Puerto Madero, é bem amigável aos turistas, com menu em português e opções para celíacos e vegetarianos.

*Av. Alicia Moreau de Justo 1.082, Puerto Madero \$*

## BROCCOLINO

Aberto nos anos 1980 por uma família de imigrantes italianos, é uma típica cantina daquelas com toalhas xadrezes nas mesas. Entre os pratos mais pedidos estão o tagliatelle com frutos do mar e a saltimbocca alla romana.

O vinho da casa é bom e barato.

*Esmeralda 776, Centro \$*

## FERVOR

O nome do restaurante é inspirado no livro de poemas “Fervor de Buenos Aires”, do célebre escritor argentino Jorge Luis Borges. No menu, há sabores “do mar e da terra”, com boas carnes e peixes feitos na brasa.

*Posadas 1.519, Recoleta \$*

FOTO: REPRODUÇÃO



## TANTA BY GASTÓN ACURIO

A unidade argentina do restaurante peruano de Gastón Acurio traz pratos do país com toques do chef, como o lomo saltado, à base de tiras de carne bovina com cebola e tomate. De sobremesa, não perca a torta tres leches com doce de leite. O salão tem parede envidraçada com plantas à mostra.

*Esmeralda 938, Retiro \$\$*

## GOURMET PORTEÑO

Para almoçar ou jantar em Puerto Madero, o restaurante oferece um bufê com preço fixo e opções que vão de sushi a churrasco, de massas a frutos do mar, com muitas saladas e sobremesas. Quem senta perto da janela pode comer olhando para a água.

*Av. Alicia Moreau de Justo 1.942, Puerto Madero \$\$*

## NA HORA DA FOME...

### DON JULIO

Procurando um restaurante top para comer carnes de primeira? Pois esse é o lugar. Vão muito bem cortes como bife de cuadril e entraña e entradas como empanadas, provoleta e embutidos artesanais como chorizo e morcilla. O sommelier pode escolher um rótulo da recheadíssima adega.  
*Guatemala 4.691, Palermo Viejo \$\$*

### OSAKA

Parte de uma reconhecida rede peruana, é especializado na culinária nikkei, que combina sabores e técnicas peruanas e japonesas. Quem quiser observar os cozinheiros em ação pode sentar no balcão.  
*Juana Manso 1.164, Puerto Madero, e Soler 5.608, Palermo \$\$\$*



### CASA CAVIA

Um dos espaços mais bacanas de Palermo, reúne em um casarão histórico uma floricultura, um restaurante de comida contemporânea e um bar – vale a visita tanto para um brunch quanto para um jantar e um drinque com petiscos. O espaço mais agradável é o jardim, que ganha calefação no inverno.  
*Cavia 2.985, Palermo Chico \$\$*



SALÃO DO OSAKA DE PUERTO MADERO

# AGITO

Do happy hour a pistas de dança que bombam madrugada adentro: Buenos Aires é uma metrópole com vida noturna vibrante.



FOTO: REPRODUÇÃO

## AVANT GARTEN

Faz estilo biergarten, com mesas ao ar livre entre varais de luzinhas em uma área verde colada nos Bosques de Palermo. No menu, destaque para os chopes e cervejas artesanais e petiscos de sotaque alemão como currywurst. DJs variados cuidam da programação musical.

*Av. del Libertador 3.883, Palermo*

## CHANA CLUB

O ambiente escurinho com efeitos de luzes chama a atenção na noite de Puerto Madero. Você pode tomar um drinque com vista para a Puente de la Mujer ou curtir a área interna, animada por DJs nos fins de semana.

*Pierina Dealessi 750,  
Puerto Madero*

## ESQUINA HOMERO MANZI

Declarado Sítio Histórico Nacional, o lugar é símbolo da cultura portenha dos anos 1950, época de ouro do tango, quando era frequentado pelos músicos mais representativos da cidade – o letrista Homero Manzi entre eles. Dá para ir no café, no almoço ou nas noites com shows e aulas de tango.

*Av. San Juan 3.601, San Cristóbal*

## AGITO

### FLORERÍA ATLÁNTICO

Dos bares mais interessantes da cidade, faz o estilo speakeasy, escondido no subsolo de uma floricultura. O ambiente tem temática náutica e exibe o balcão de bar mais comprido do país. A seleção de vinhos, cervejas e coquetéis é inspirada na imigração e na multiculturalidade da capital argentina.

*Arroyo 872, Retiro*

### LA MALA PUB

Frequentado pelo público jovem, fica aberto até de madrugada quase todos os dias (só fecha às segundas). Dá para curtir no happy hour, com drinques e petiscos, e depois cair na pista de dança, parcialmente ao ar livre.

*Av. del Libertador 3.883, Arcos 3 e 4, Palermo*

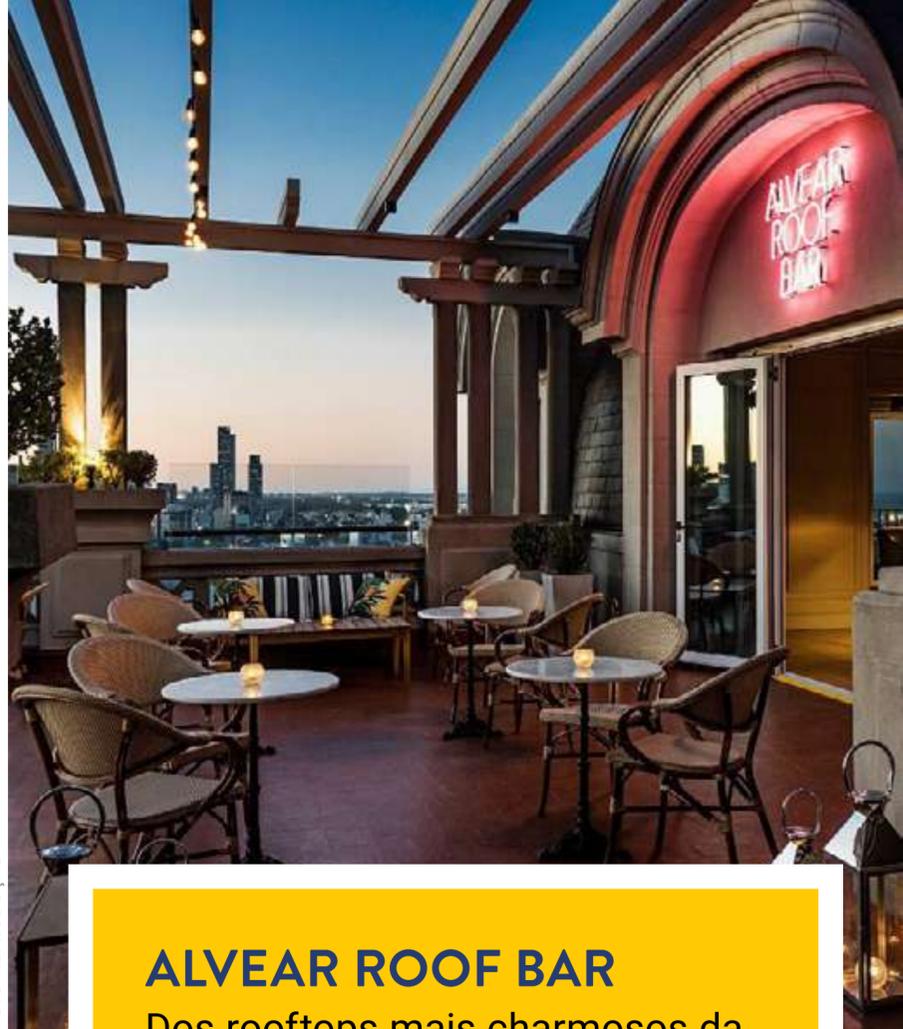


FOTO: REPRODUÇÃO

### ALVEAR ROOF BAR

Dos rooftops mais charmosos da cidade, fica no topo do luxuoso Alvear Palace Hotel. Vinhos e drinques autorais podem acompanhar sushis e porções variadas para curtir com vistas espetaculares da cidade.

*Av. Alvear 1.891, Recoleta*

### UPTOWN

O bar subterrâneo recria com perfeição uma estação de metrô de Nova York, com escadaria, catraca e vagão de trem. Para pedir, há drinques autorais criados pelos mixologistas da casa, além de street foods inspiradas na cidade norte-americana.

*Arevalo 2.030, Palermo*



FOTO: REPRODUÇÃO

ACREDITA QUE ESSE LUGAR É UM BAR?

# COMPRAS

Não pode faltar uma caixinha de alfajores na mala. Artigos de couro, vinhos e potes de doce de leite também vão bem.

## CALLE FLORIDA

Parte do centro comercial de Buenos Aires, essa rua reservada para pedestres tem dez quadras de lojas de roupas, acessórios, eletrônicos, equipamentos esportivos e artesanato, além de cafés e restaurantes de fast food.

## CALLE MURILLO

Na Villa Crespo, a rua se tornou referência para quem quer comprar artigos de couro em Buenos Aires. Entre as lojas há bolsas, jaquetas, sapatos e carteiras vindos direto da fábrica, com preços variados.

## LA CASA DEL DULCE DE LECHE

Um paraíso para amantes de docinhos, essa loja multimarcas tem delícias como potes de doce de leite, alfajores e barras de chocolate recheadas em embalagens perfeitas para levar de presente.

*Defensa 733, San Telmo*

## EL PALACIO DE SAN TELMO

A loja de produtos gourmet vende vinhos, temperos, antepastos, chocolates, conservas e outros produtos, muitos organizados em kits para presente.

*Defensa 1.047, San Telmo*



## GALERÍAS PACÍFICO

O shopping chama a atenção pela arquitetura do fim do século 19 – repare nas pinturas na cúpula. Lá dentro há marcas como Adidas, Lacoste, Levi's, MAC e Samsonite, além de uma unidade do Hard Rock Cafe.

*Av. Córdoba 550, Centro*

# HOTÉIS

Uma seleção dos melhores hotéis de cada categoria, monitorados constantemente pela CVC para garantir um alto padrão de qualidade.



QUARTO DO HOTEL IMPALA



CAFÉ DA MANHÃ DO HTL URBANO

Verifique com a CVC o valor da diária com café da manhã incluído. Todos os hotéis desta seleção têm quartos com **ar-condicionado, cofre, secador de cabelo, TV, frigobar e wi-fi gratuito**. Os diferenciais estão indicados nos ícones correspondentes a cada um.

## SIMPLES

### HOTEL IMPALA BUENOS AIRES

No bairro de Retiro, entre a Recoleta e o centro, tem quartos básicos e equipe atenciosa. O café da manhã é variado e farto.

*Libertad 1.215, Retiro*



### BELIEVE MADERO HOTEL

Para quem quer ficar em Puerto Madero, esse hotel tem instalações novas e bons quartos decorados com cores sóbrias.

*Chile 80, Puerto Madero*



### HTL URBANO

A poucos passos da Calle Florida, o hotel tem quartos simples, mas agradáveis, alguns deles com banheira. O staff é atencioso e o café da manhã, muito bem-servido.

*Tucumán 451, Centro*

### WALDORF

É mais uma opção econômica no centro, a 150 m da Calle Florida. Os quartos abrigam de uma a quatro pessoas – alguns deles têm banheira.

*Paraguay 450, Centro*



### EMBAJADOR HOTEL

Com bom custo-benefício, conta com restaurante e bar e fica no bairro de Retiro. Há quartos duplos e triplos.

*Carlos Pellegrini 1.185, Retiro*



Restaurante Bar Academia Piscina Sauna Spa  
 Estacionamento gratuito Estacionamento pago Pet-friendly

# HOTÉIS

## CONFORTÁVEL

### HTL CITY BAIRES

É boa opção no centro para grupos, já que oferece acomodações para até seis pessoas. As instalações são modernas e os funcionários, atenciosos e eficientes.  
*Piedras 303, Centro*



### HTL 9 DE JULIO

Mais um hotel da rede no centro, tem acomodações em estilo loft, com quartos com mezaninos, alguns deles para até sete hóspedes.  
*Adolfo Alsina 1.112, Centro*



### DAZZLER RECOLETA

Tem acomodações amplas e áreas comuns com décor moderno – para aliviar os dias de calor, há piscina com solário. Fica bem no miolo da Recoleta.

*Av. Las Heras 2.161, Recoleta*



### PRINCIPADO DOWNTOWN

A uma quadra da Plaza General San Martín, o hotel tem acomodações entre 20 e 40 m². Há solário e academia à disposição dos hóspedes.

*Paraguay 481, Centro*



LOFT DO HTL 9 DE JULIO



QUARTO DO ROCHESTER CLASSIC

### ROCHESTER CLASSIC

Bom para passear a pé pelas atrações do centro, tem design clean com toques de cor nos quartos. Há restaurante e serviço de quarto 24h.

*Esmeralda 542, Centro*



### EFE HOTEL & COWORK

A decoração moderninha e o espaço para coworking atraem aqueles que trabalham remotamente. Alguns quartos contam com pia, chaleira elétrica e micro-ondas. Fica em frente ao hotel Principado.

*Paraguay 474, Centro*



PISCINA COM SOLÁRIO DO DAZZLER RECOLETA

# HOTÉIS



BAR DO MARRIOTT BUENOS AIRES

## MUITO CONFORTÁVEL



### MARRIOTT BUENOS AIRES

Chama a atenção pela piscina coberta com teto envidraçado no topo do prédio, além de seu spa e bufê caprichado de café da manhã.

*Carlos Pellegrini 551, Centro*



FACHADA DO HOTEL ESPLENDOR

## PESTANA BUENOS AIRES

O hotel é bem-equipado com spa, piscina aquecida e restaurante gourmet. Os quartos têm vistas amplas para a Av. 9 de Julio.

*Carlos Pellegrini 877, Centro*



## ESPLENDOR BY WYNDHAM BUENOS AIRES

Em um prédio histórico do lado das Galerías Pacífico, o hotel exibe decoração contemporânea e coleção de arte espalhada pelos corredores. Há business center e salão de jogos.

*Av. San Martín 780, Centro*



## LENNOX BUENOS AIRES

Esse hotel de design tem ambientações diferenciadas no centro da cidade, como um solário com banheiras de hidromassagem. As acomodações têm antessala e equipamentos de cozinha como micro-ondas e torradeira. Há ainda spa, academia e sauna.

*Talcahuano 52, Centro*



COZINHA DO QUARTO DO LENNOX

# BUENOS AIRES COMBINA COM...



**BARILOCHE** e outros destinos da Patagônia Argentina.



**MENDOZA**, com suas vinícolas e belas paisagens.



**COLÔNIA DE SACRAMENTO** e Montevidéo, no Uruguai.



**SANTIAGO**, a vibrante capital do Chile.

# MENDOZA

Em uma região desértica no noroeste do país, a cidade é a grande estrela dos vinhos argentinos hoje: são mais de 1.200 vinícolas em seus arredores, com cerca de 100 delas abertas à visitação. Poucos destinos de enoturismo unem a coleção de atributos de Mendoza, com acesso fácil, clima quase sempre ensolarado e infraestrutura charmosa e bem-preparada que atrai tanto os iniciantes no mundo do vinho quanto os mais experientes. A paisagem ao redor é belíssima, com picos da Cordilheira dos Andes no horizonte – entre eles o Aconcágua, a maior montanha do mundo fora do continente asiático.



# MENDOZA

## ENTENDA MENDOZA

### MAIPÚ:

Grande parte da produção de vinhos começou nesse departamento a 16 km da cidade – e vinícolas como a Trapiche e a Família Zuccardi ajudam a contar essa história. Ali também está o Museo Nacional Del Vino y la Vendimia.

### LUJÁN DE CUYO:

20 km ao sul da cidade, a região é dona da primeira Denominação de Origem Controlada – DOC (uma certificação muito importante) da Argentina e de alguns dos melhores malbecs do mundo. Ali estão as sedes de vários produtores famosos, como Catena Zapata.

### VALLE DE UCO:

A cerca de 100 km de Mendoza, aos pés dos Andes, é uma região de forte investimento estrangeiro, com hotéis de luxo e vinícolas com arquitetura arrojada e restaurantes bacanas.

# VINÍCOLAS

Piqueniques pelos vinhedos, degustações de rótulos premiados e visitas a caves centenárias são algumas das experiências que você encontra por lá.



## BODEGA SANTA JULIA

Em Maipú, é parte do império da Família Zuccardi, que começou a produzir nos anos 1960 e se tornou um dos nomes mais influentes do vinho argentino, responsável por várias inovações enológicas de Mendoza. As experiências para visitantes incluem tours de bicicleta pelos vinhedos, piqueniques, aulas de culinária e até passeios de balão. O restaurante Casa del Visitante traz especialidades argentinas harmonizadas com vinhos e temperadas com azeites da casa.

## CATENA ZAPATA

É a vinícola mais conhecida dos brasileiros e uma das mais disputadas pelos visitantes. Não à toa: a família proprietária foi essencial para elevar o status do malbec argentino no mundo. O tour pela sede, construída em formato de pirâmide maia, inclui uma exibição de vídeo com a história da vinícola, com uma verdadeira aula sobre os terroirs de Mendoza. Há também visita à adega e aos vinhedos e degustação de alguns rótulos.

## CHANDON

A grife francesa Moët & Chandon instalou sua primeira vinícola fora da França na década de 1950 na região de Luján de Cuyo. Por lá, você aprende sobre a produção de

## TRAPICHE

A centenária produtora é uma das maiores da Argentina, com muita força na exportação. A bodega de Mendoza está sediada em um edifício de 1912, conhecido como um ícone da arquitetura enológica. Além de conhecer um pouco da história do lugar e ver o mar de vinhedos com as montanhas ao fundo, visitantes podem participar de degustações e almoçar ou jantar no restaurante Espacio Trapiche para uma experiência enogastronômica.

espumantes em uma construção rodeada de jardins, além de provar alguns rótulos da casa e almoçar em bistrô com menu harmonizado de quatro etapas.

## SALENTEIN

A vinícola foi fundada em 1996 pelo empresário holandês Mijndert Pon, pioneiro no Valle de Uco, e ganhou muito prestígio por seus vinhos de altitude. A megaestrutura inclui pousada, centro de eventos, loja, museu e restaurante. A experiência full day propõe um tour guiado pelos vinhedos e pela impressionante cave com 6.500 barricas, além de prova de três rótulos, almoço harmonizado e uma degustação às cegas acompanhada de queijos.



FONTE NA PLAZA INDEPENDENCIA

## ATRAÇÕES

Para além das bodegas, Mendoza é uma cidade pulsante com parques e avenidas arborizadas e opções de passeios na natureza dos arredores.

### PLAZA INDEPENDENCIA

Ponto de encontro de moradores e visitantes, a praça central da cidade tem fontes, canteiros ajardinados e bancos para descansar sob as árvores, além de artistas de rua e feirinha de artesanato. Lá também fica o Museu Municipal de Arte Moderna e o Teatro Julio Quintanilla.

### RUÍNAS JESUÍTICAS DE SAN FRANCISCO

Esse interessante local guarda os restos de uma construção jesuítica do começo do século 18. Em 1767, quando a Companhia de Jesus foi expulsa dos territórios hispano-americanos, a igreja passou para as mãos da ordem franciscana. Em 1861, foi destruída por um terremoto.

### CURIOSIDADE

Mendoza está em uma região desértica, com apenas 200 mm de precipitação anual. A paisagem verdejante da cidade só é possível devido às acequias, canais originalmente desenvolvidos pelos incas que trazem água do degelo dos Andes para irrigar a vegetação.



UMA DAS ACEQUIAS NA REGIÃO DE MENDOZA

# ATRAÇÕES

## PARQUE GENERAL SAN MARTÍN

Desenhado no fim do século 19, o parque é um oásis de cerca de 300 hectares com centenas de espécies vegetais. Lá dentro há conjuntos de esculturas e fontes, um belo lago artificial e um florido jardim de rosas. O grande monumento Cerro de la Gloria homenageia o Exército dos Andes, que atravessou a cordilheira a comando do general San Martín em busca da independência argentina.

*Av. Emilio Civit 701*



MONUMENTO AO EXÉRCITO DOS ANDES

## NOS ARREDORES: PARQUE PROVINCIAL ACONCÁGUA

A 180 km de Mendoza, o parque-símbolo da província guarda a montanha mais alta do hemisfério ocidental: o Monte Aconcágua, chamado de Teto das Américas, com 6.962 m de altitude. A área também protege lagos e diversos outros picos com mais de 5 mil m que você pode admirar de mirantes e trilhas.

## CASA DE GOVERNO

No centro cívico de Mendoza, o imponente edifício está situado próximo a outros prédios importantes, como o palácio da justiça e a prefeitura de Mendoza.

*Virgen del Carmen de Cuyo*



PAISAGEM DO PARQUE ACONCÁGUA

# PASSEIOS PARA TURBINAR SUA VIAGEM

Os passeios da CVC podem ser particulares ou compartilhados, à sua escolha, sempre com conforto, segurança e assistência da nossa equipe.

## PASSEIO PANORÂMICO POR MENDOZA

O tour é essencial para conhecer as principais atrações da cidade, como as Ruínas de San Francisco, a Plaza Independencia, o Parque General San Martín, o Cerro de la Gloria e a Casa de Governo, junto de informações valiosas e curiosidades.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 5h.



## PASSEIO ALTA MONTANHA

Principal tour de Mendoza fora das vinícolas, leva para admirar as belezas da Ruta Nacional 7, rodeada de montanhas e picos nevados. O azul da represa de Potrerillos, a vila pré-hispânica de Uspallata, a estátua do Cristo Redentor de Los Andes, a quase 4 mil m de altitude, e a formação geológica da Puente del Inca fazem parte do roteiro. O auge do dia é o Parque Provincial do Aconcágua, casa do inesquecível Aconcágua.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 10h.

## PASSEIO VINHOS E SABORES MAIPÚ

Um dia de passeio por vinícolas que fizeram história na vitivinicultura mendocina e argentina no geral: Trapiche e Sin Fin, com possibilidade de conhecer os vinhedos, as adegas e a produção e degustar alguns rótulos. Para completar, há também visita à fábrica de azeite de oliva da família Zuccardi. Um almoço especial harmonizado arremata a experiência.

**Inclui:** transporte, guia e almoço.

**Duração:** 8h.

FOTO: REPRODUÇÃO



ÔNIBUS DE CITY TOUR EM MENDOZA

FOTO: SHUTTERSTOCK



A CURIOSA PUENTE DEL INCA

FOTO: REPRODUÇÃO



RESTAURANTE DA BODEGA ZUCCARDI

# PASSEIOS



PISCINAS DO TERMAS DE CACHEUTA

FOTO: REPRODUÇÃO

## PASSEIO POR VINÍCOLAS E FÁBRICA DE AZEITE (MEIO DIA)

A proposta é visitar duas vinícolas emblemáticas da região de Maipú, que podem ser Lopez, Cechin, Domiciano de Barrancas e/ou Florio, para conhecer o processo de produção de vinhos premiados e ainda provar alguns rótulos. Depois, há visita a uma fábrica de azeite de oliva.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 5h.

## PASSEIO POR VINÍCOLAS E FÁBRICA DE AZEITE (DIA INTEIRO)

A experiência ensina sobre os vinhos e azeites produzidos na região visitando estabelecimentos prestigiados de Luján de Cuyo e Maipú, com muitas oportunidades de degustação e visitas a plantações.

**Inclui:** transporte, guia e almoço.

**Duração:** 9h.



## PASSEIO AO SPA TERMAS DE CACHEUTA COM ALMOÇO

A 45 km de Mendoza, o Valle de Cacheuta é conhecido pelas águas termais. O parque aproveita as águas quentinhas naturais em mais de dez piscinas relaxantes, a maioria com vista para as montanhas. Também há rio de correnteza, piscina de ondas, toboáguas e playground molhado para crianças. A área do spa oferece gruta termal, sauna e diferentes tipos de hidroterapia.

**Inclui:** transporte, guia e almoço.

**Duração:** 9h.

## EXPERIÊNCIA NO VALLE DE UCO

O foco do tour são três vinícolas modernas e premiadas de Uco – que podem ser a Andeluna, a Corazón del Sol, a Enzo Bianchi, a Domaine Bousquet, a Gimenez Riili, a La Azul, a Sopenia, a Piedra Negra e a Monteviejo –, com passeio pelos vinhedos, degustação e explicação sobre o processo de produção. Um almoço harmonizado faz parte do roteiro.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 10h.

# DICAS DE ROTEIROS

Sugestões de itinerários para viagens com durações diversas. Os passeios destacados estão descritos nas páginas anteriores.



OLIVEIRAS EM MENDOZA

FOTO: SHUTTERSTOCK

## 4 DIAS (3 NOITES)

**1º Dia:** Na chegada a Mendoza, aproveite para caminhar pela cidade e, à noite, desfrutar de um jantar de comida típica argentina no Azafrán.

**2º Dia:** Embarque no **Passeio panorâmico pela cidade**, passando por atrações como as Ruínas de San Francisco, o Parque General San Martín e a Casa de Governo. No jantar, há excelentes opções de massas e carnes no Francesco Ristorante.

**3º Dia:** Faça o **Passeio Vinhos e Sabores Maipú**, com uma verdadeira aula sobre a vitivinicultura argentina em três estabelecimentos. No final, há um almoço harmonizado.

## 6 DIAS (5 NOITES)

**4º Dia:** O **Passeio Alta Montanha** é imperdível para tirar fotos com o Cristo Redentor de Los Andes e ver os picos do Parque Provincial do Aconcágua.

**5º Dia:** Hora da **Experiência no Valle de Uco**, com visitas a três das mais importantes vinícolas da região.

## 8 DIAS (7 NOITES)

**6º Dia:** Embarque no **Passeio por vinícolas e fábrica de azeite** de dia inteiro, que visita estabelecimentos de prestígio das regiões de Luján de Cuyo e Maipú.

**7º Dia:** Relaxe em piscinas de águas quentinhas com o **Passeio ao Spa Termas de Cacheuta** – de quebra, com vista para as montanhas. O passeio inclui almoço.

**8º Dia:** Hora de voltar para casa.



FOTO: REPRODUÇÃO

PRATOS DO AZAFRÁN RESTO

# NA HORA DA FOME...

Carnes de primeira, massas, peixes e outros pratos para provar em harmonização (maridaje, em espanhol) com os vinhos da região.



LASANHA DA LA MARCHIGIANA



Referência de gasto médio por pessoa, sem incluir bebidas. Em alguns restaurantes, os pratos podem ser compartilhados.

## FAIXA DE PREÇOS\*

\$ – até US\$ 25

\$\$ – de US\$ 26 a US\$ 40

\$\$\$ – mais de US\$ 41

\*Estimativas de valores em dólares convertidos do peso argentino, checados em agosto/2022, que podem sofrer alterações sem aviso prévio.

## DON MARIO

Com duas unidades na cidade, o lugar é boa pedida para comer asados, milanesas e massas. Durante a semana, há menu executivo com bom custo-benefício que inclui taça de vinho. *25 de Mayo 1.324 e mais um endereço \$*

## LA MARCHIGIANA

Ligado a uma família de imigrantes italianos que ajuda a contar a história da região, serve risotos, massas frescas, pratos com peixes e milanesas. O tiramisù de sobremesa é imperdível.

*Patricias Mendocinas 1.550 e mais um endereço \$*



## BISTRO M

Dentro do sofisticado hotel Park Hyatt, propõe um menu inspirado em Mendoza com pratos à base de produtos locais e sazonais, muitos preparados no forno a lenha. *Chile 1.124 \$\$*

## NA HORA DA FOME...

### FRANCESCO RISTORANTE

Da mesma família que toca o La Marchigiana, o restaurante tem ares mais sofisticados, com uma bonita área externa. No cardápio há pratos como sorrentinos (massa queridinha dos argentinos) de salmão com creme de limão e cordeiro ao malbec.

*Chile 1.268 \$\$*

### AZAFRÁN

Difícil ir a Mendoza e não jantar pelo menos uma noite por lá. Há menus de três ou quatro etapas com pratos criativos como massa cavatelli com cogumelos e missô e ojo de bife com beterraba e demi-glace.

*Sarmiento 765 \$\$\$*

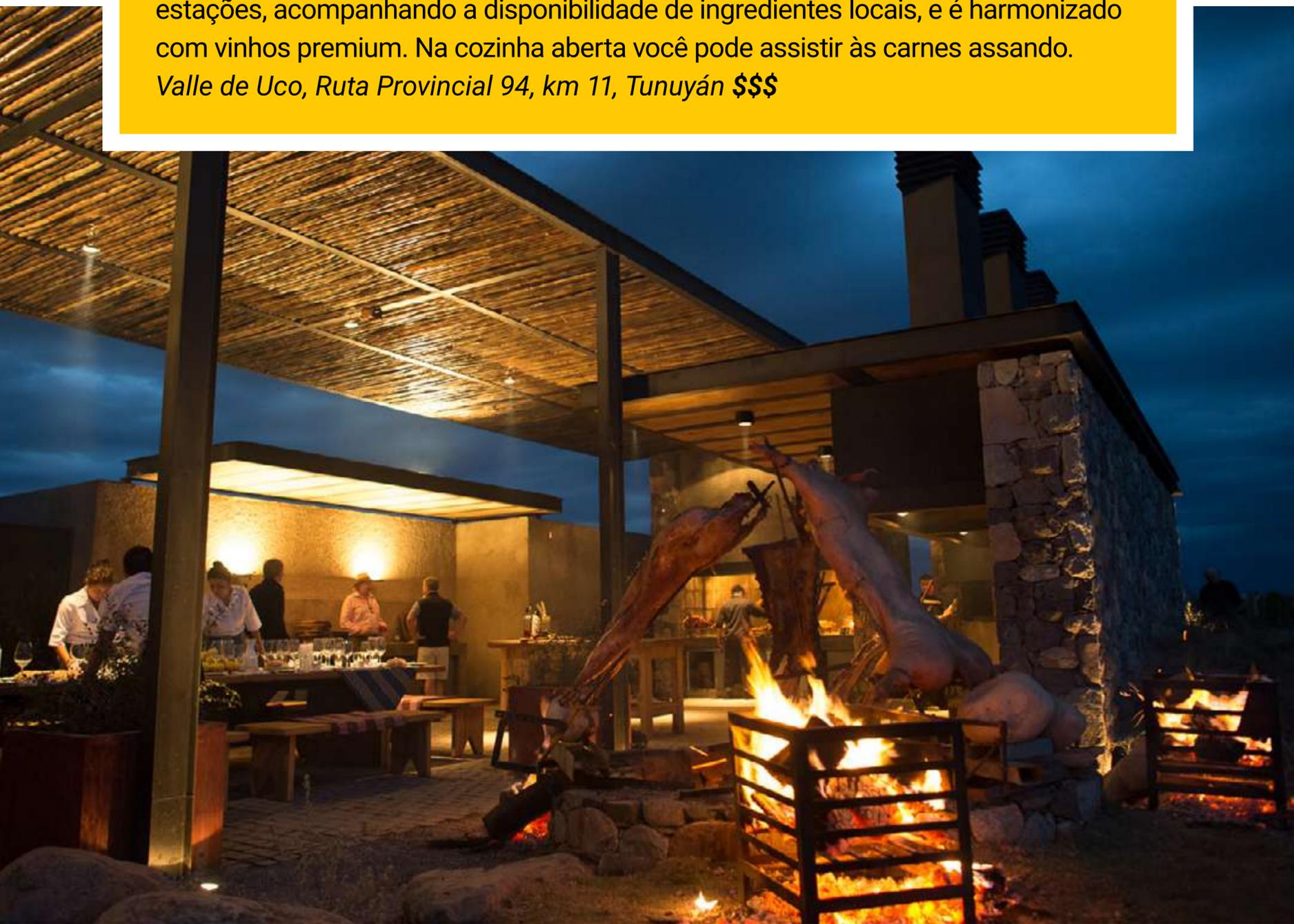


MESAS DO FRANCESCO RISTORANTE

### SIETE FUEGOS

A cerca de 180 km de Mendoza, no The Vines Resort & Spa, o restaurante tem assinatura de Francis Mallmann, chef-celebridade argentino. O menu varia com as estações, acompanhando a disponibilidade de ingredientes locais, e é harmonizado com vinhos premium. Na cozinha aberta você pode assistir às carnes assando.

*Valle de Uco, Ruta Provincial 94, km 11, Tunuyán \$\$\$*



SALÃO DO SOFISTICADO SIETE FUEGOS

# AGITO

A noite de Mendoza é eclética: tem bares para tomar vinho, claro, mas também cervejarias, pubs de cerveja artesanal e baladas com área externa.



FOTO: SHUTTERSTOCK

## CHACRAS DE CORIA

A 20 km do centro de Mendoza, a região é um dos melhores polos gastronômicos da província. Lá estão bares como o James Cook, de vinhos, o Velvet Chacras de Coria, com drinques e ambiente cool, e o Chiringuito, para petiscar e depois cair na pista de dança.

## AV. ARÍSTIDES VILLANUEVA

La Arístides, como é chamada a avenida pelos mendocinos, é point da vida noturna jovem, com um sem-fim de restaurantes, barcitos e pubs, alguns com mesas na calçada.

## COMPRAS

Para quem não dispensa uma comprinha, os shoppings **Mendoza Plaza** (Av. de Acceso Este 3.280) e **Palmares Open Mall** (Ruta Panamericana 2650) reúnem marcas locais e internacionais, e o **La Barraca Mall** (Las Cañas 1.833) tem muitas lojas outlet.

## CASSINOS

Aproveite que o jogo é permitido na Argentina para conferir os cassinos de Mendoza, equipados com roletas, mesas de pôquer e máquinas de última geração. Há o Regency, no Hotel Park Hyatt; o Enjoy, no Sheraton; o Arena Maipú, no Esplendor; e o Cassino de Mendoza, na Avenida San Martín.

FOTO: REPRODUÇÃO



ENJOY CASINO, DENTRO DO SHERATON MENDOZA HOTEL

# HOTÉIS

Uma seleção dos melhores hotéis de cada categoria, monitorados constantemente pela CVC para garantir um alto padrão de qualidade.



PISCINA DO HOTEL RAICES ACONCAGUA

 Restaurante
  Bar
  Academia
  Piscina
  Sauna
  Spa
  Frigobar no apartamento
  Cofre no apartamento
  Estacionamento gratuito
  Estacionamento pago
  Pet-friendly

## CONFORTÁVEL

### IBIS MENDOZA

O hotel da rede fica na região de Guaymallén, a 7 km da Plaza Independencia. Espere quartos simples e funcionais e bufê de café da manhã bem-servido.

Lateral Sur Acceso Este 4.241



### CORDÓN DEL PLATA

Fica no centro, bom para passear a pé ou de bicicleta (o hotel provê aluguel). Os quartos são simples e não têm secador e frigobar. As áreas comuns contam com sala de TV e restaurante.

9 de Julio 1.539



## MUITO CONFORTÁVEL

### RAICES ACONCAGUA

Com bom custo-benefício, oferece piscina, quartos espaçosos, café da manhã farto e localização excelente, a duas quadras da Plaza Independencia.

San Lorenzo, 545



### ESPLENDOR BY WYNDHAM MENDOZA

Pertinho das vinícolas de Maipú, o hotel tem estrutura bem completa, com spa, piscinas coberta e externa, cassino e clubinho infantil. A maior parte dos quartos tem banheira e cama king size.

Maza y Emilio Civit 5.515



### HOTEL NH CORDILLERA

Com visual moderno, é boa opção no centro de Mendoza. Oferece quartos espaçosos, academia e um terraço com piscina.

Av. España 1.324



Verifique com a CVC o valor da diária com café da manhã. Todos os hotéis desta seleção têm quartos com **ar-condicionado, TV, secador de cabelo e wi-fi gratuito**. Os diferenciais estão indicados nos ícones.

# HOTÉIS



## LUXO

### ENTRE CIELOS WINE LUXURY HOTEL & SPA

Entre os vinhedos de Luján de Cuyo, esse hotel boutique tem detalhes charmosos em cada cantinho – dos quartos decorados com temáticas de vinho à piscina com vista para as montanhas, do belo spa com banho turco ao sofisticado restaurante de comida regional.

*Guardia Vieja 1.998, Vistalba*



### SHERATON MENDOZA HOTEL

No centro, esse hotel cinco estrelas tem decoração sóbria e elegante, com muitos espaços para curtir entre um passeio e outro: do cassino ao lounge com vista e a piscina aquecida. Alguns quartos têm acesso a uma sala de estar VIP.

*Primitivo de la Reta 989*



### PARK HYATT MENDOZA CASSINO & SPA

O mais emblemático dos hotéis de luxo da cidade fica de frente para a Plaza Independencia, com uma bela fachada do século 19. Seus ambientes sofisticados incluem um pátio com piscina, spa, academia, cassino, bar de vinhos e dois restaurantes, um deles especializado em asados. Os quartos têm pelo menos 36 m<sup>2</sup> e banheiros de mármore.

*Chile 1.124*

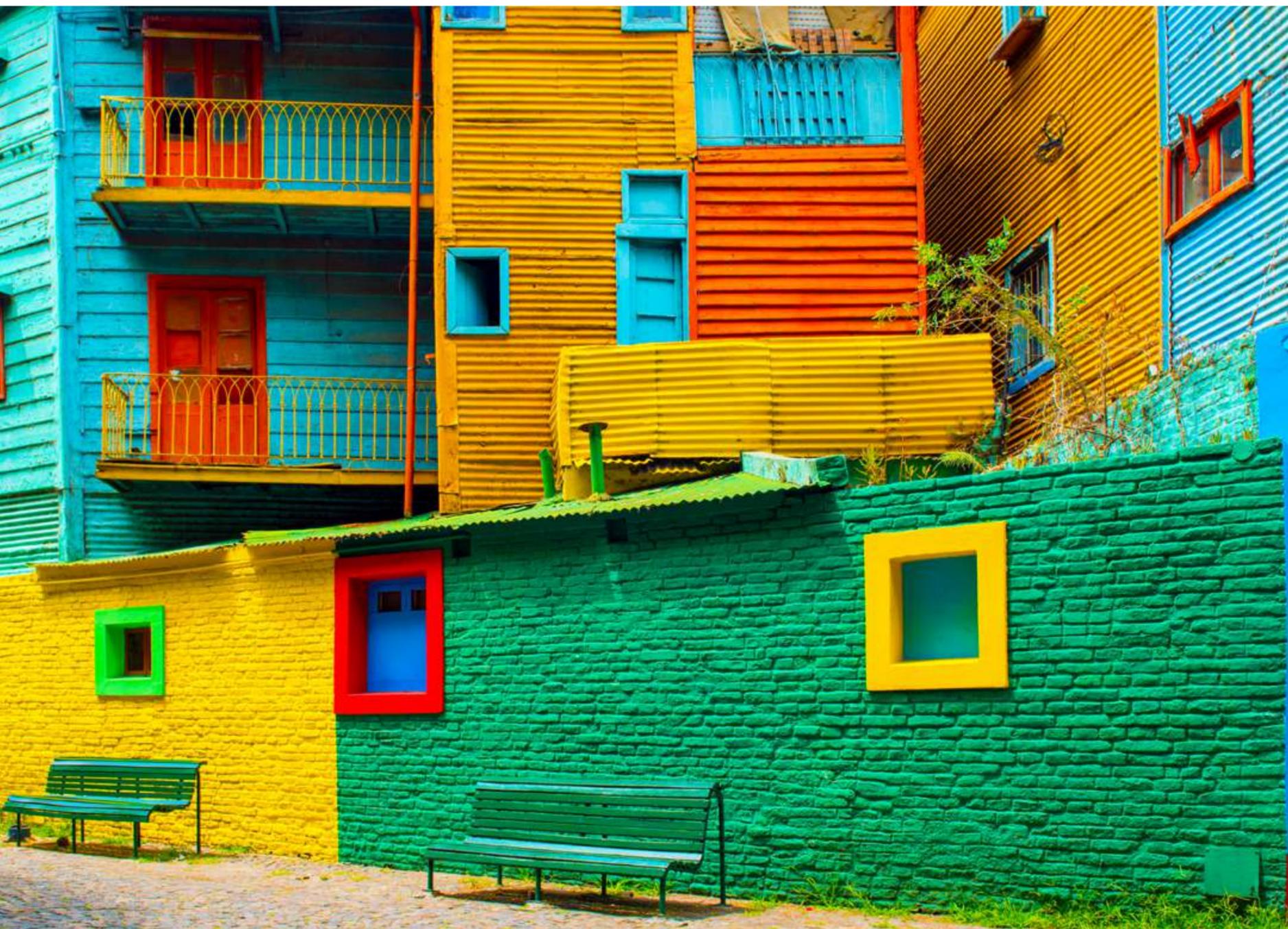


FACHADA DO PARK HYATT MENDOZA

# MENDOZA COMBINA COM...



**SANTIAGO**, a capital do Chile, a 350 km de distância.



**BUENOS AIRES**, aproveitando a frequente conexão no voo.



# PATAGÔNIA ARGENTINA

BARILOCHE, EL CALAFATE  
E USHUAIA

FOTO: SHUTTERSTOCK



# BARILOCHE

A paisagem do principal destino da Patagônia Argentina é enfeitada pelos picos nevados da Cordilheira dos Andes e por lindos lagos azuis, como o Nahuel Huapi. Nos cerros (montanhas) que se espalham pela região, os esportes de neve são o grande destaque do inverno, com emoção garantida em pistas de esqui e *snowboard* para todos os níveis, mesmo para quem está aprendendo. Já no restante do ano, a exuberante natureza de bosques e rios vira cenário para caminhadas, rafting e muitas outras atividades de ecoturismo. Em qualquer época, você se apaixona pela graciosa arquitetura, que é uma herança da colonização alemã e austríaca, e se delicia com os chocolates artesanais típicos da cidade.





ÁGUAS DO LAGO NAHUEL HUAPI

### LAGO NAHUEL HUAPI

Foi às margens do Lago Nahuel Huapi que a cidade de Bariloche foi fundada em 1895. Com 93 km de comprimento, 11 km de largura e diversas ilhas, ele se estende até a fronteira com o Chile. Os hotéis mais concorridos têm vista para suas águas, que brilham em tom azul-turquesa nos dias ensolarados.

## ATRAÇÕES

Além das estações de esqui, que funcionam de junho a setembro, Bariloche tem programação para o ano todo.

### CENTRO CÍVICO

A praça inaugurada em 1934 é rodeada por construções de pedra e madeira, estilo emprestado de regiões montanhosas da Europa. Fazem parte do conjunto a Prefeitura, com sua Torre do Relógio, o Museu da Patagônia Francisco P. Moreno (que conta a história da cidade e tem uma área dedicada às culturas indígenas), a Biblioteca Sarmiento (que funciona como centro cultural), a sede da polícia local e os correios. Uma simpatia só são os cães da raça São Bernardo, que ficam por toda a praça, posando para fotos. A badalada Calle Mitre começa no Centro Cívico e corta a cidade, enfileirando lojas, docerias e restaurantes com arquitetura em estilo alpino.



ARQUITETURA DO CENTRO CÍVICO

# ATRAÇÕES

## FÁBRICAS DE CHOCOLATES

Sem fugir à regra de um destino de neve, Bariloche é também famosa por seus chocolates, uma herança trazida pelos imigrantes europeus. Entre as chocolaterias mais famosas, estão Mamuschka, Chocolates del Turista, Rapanui, El Bambi, Abuela Goye, Frantom e Fenoglio (leia mais na seção Compras, na pág. 22). Várias, inclusive, valem como passeios turísticos, pois abrem para visitas guiadas, que ensinam sobre a produção do doce. A Rapanui tem até rink de patinação no gelo.



CHOCOLATES DE BARILOCHE

## ICE BARILOCHE

Ali, as paredes, mesas e bancos são todos feitos de gelo. Você fica ali por 25 minutos, usando roupas térmicas especiais emprestadas pelo próprio bar, e toma drinks em copos feitos, obviamente, de gelo. Ao lado, há um bar com temperatura normal. *España, 476, Centro.*



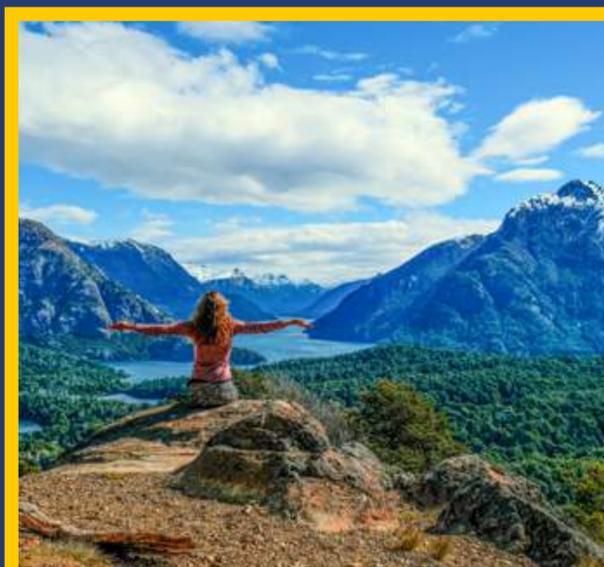
## NO VERÃO

Atividades incríveis para fazer ao ar livre, de outubro a abril:

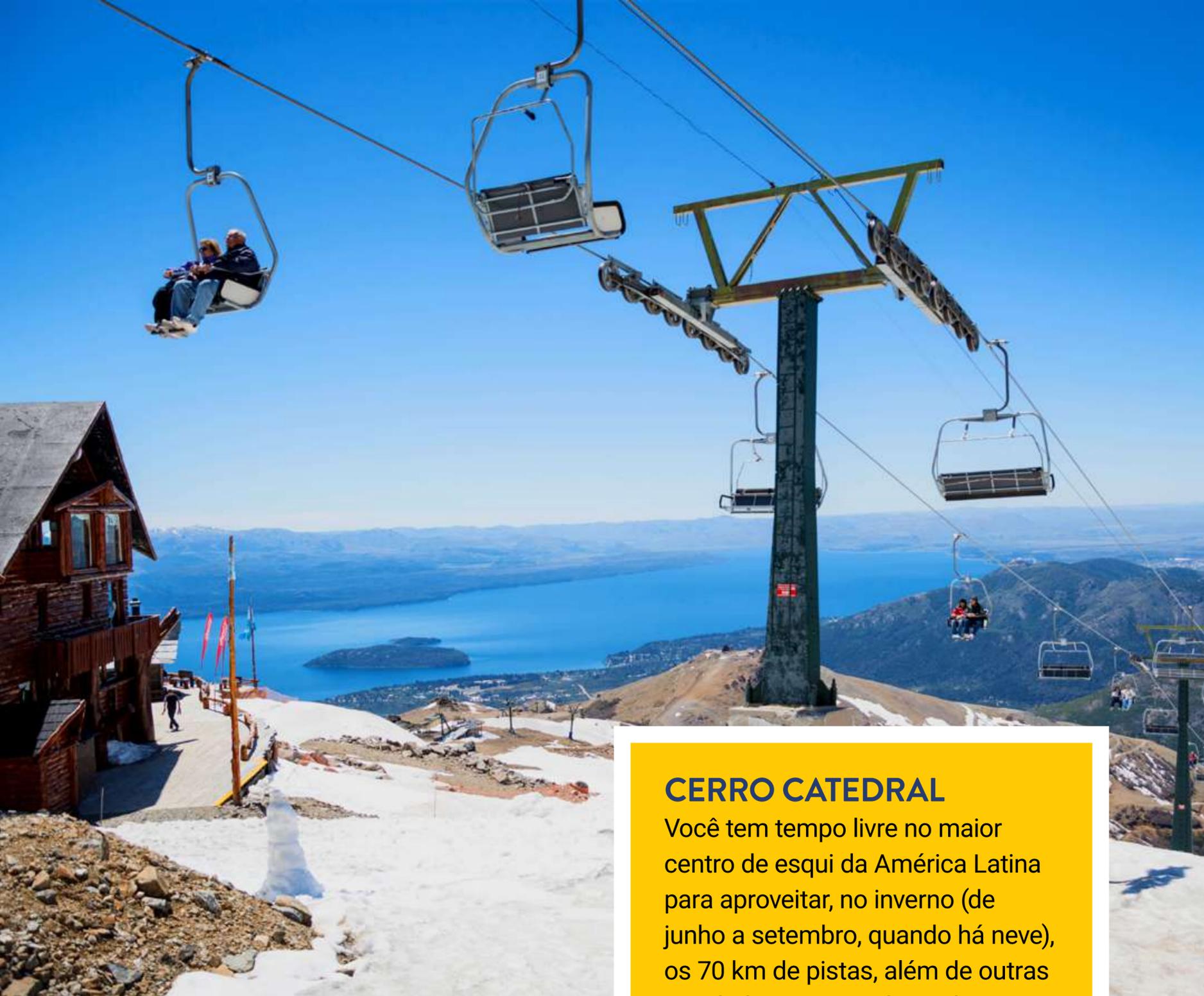
- Rafting pelo Rio Manso, descendo emocionantes corredeiras;
- Mountain bike em cenários como o Lago Gutiérrez, o Cerro Cathedral, o Cerro Otto e o Refúgio Neumeyer;
- Caminhadas com foco botânico, histórico ou contemplativo;
- Passeio de caiaque individual ou duplo no Parque Nacional Nahuel Huapi ou nos rios Limay, Manso e Negro;
- Cavalgadas pela região;
- Arvorismo de 1,5 km no Cerro Lopez.

## A ORIGEM DE BARILOCHE

Nas últimas décadas, Bariloche se popularizou tanto entre os brasileiros que recebeu até o divertido apelido de “Brasiloché”. Parte da fama veio com a novela *Pai Herói*, de 1979, em que o casal protagonista visitava a cidade argentina. Mas a origem do destino é bem mais antiga: depois da Primeira Guerra Mundial, com a Europa devastada, a elite argentina passou a buscar em seu próprio país um lugar onde passar as férias de inverno, dando início, assim, aos investimentos que transformaram Bariloche no mais badalado resort de esqui da América do Sul.



LLAO LLAO TREK



TELEFÉRICO DO CERRO CATEDRAL

## PASSEIOS PARA TURBINAR SUA VIAGEM

Os passeios podem ser privativos ou em grupo, à sua escolha, sempre com conforto, segurança e assistência da nossa equipe.

### PASSEIO PANORÂMICO CIRCUITO CHICO

Este roteiro de 65 km, que parte do Centro Cívico de Bariloche e contorna o Lago Nahuel Huapi, é um clássico para conhecer o melhor da região. Você visita a Praia Bonita, o Cerro Campanário (com a opção de subir ao mirante), o Porto Pañuelo (de onde avista o famoso Hotel Llao Llao) e a Capela de San Eduardo.

**Inclui:** transporte e guia falando português. **Duração:** 4 horas.

### CERRO CATEDRAL

Você tem tempo livre no maior centro de esqui da América Latina para aproveitar, no inverno (de junho a setembro, quando há neve), os 70 km de pistas, além de outras atividades, como a divertida moto própria para percursos na neve e o “esquibunda”. Já no verão (de outubro a maio), é possível realizar circuitos de trekking, curtir áreas de piquenique, deslizar na montanha com um tapete mágico e se aventurar em uma pista exclusiva de skate tipo mountain board, com instrutor. Na base da montanha, você encontra uma infraestrutura completinha, com lojas de souvenirs e de aluguel de roupa, escolas de esqui e snowboard, restaurantes de comida patagônica e fast food. A realização do passeio está sujeita às condições climáticas. **Inclui:** transporte.

**Duração:** 3 horas.



LAGO NAHUEL HUAPI

# PASSEIOS



## PASSEIO A PIEDRAS BLANCAS

Você passa o dia no complexo Piedras Blancas, a 8 km do Centro de Bariloche e a 1.200 m de altitude, na ladeira norte do Cerro Otto. Ali, de junho a setembro, as pistas permitem a prática de atividades inverniais, desde esqui até os divertidos trenós de neve e o “esquibunda”, deslizando sobre a neve em uma espécie de prancha. É muito bacana, também, passear pelo bosque em carros ou jet skis, todos próprios para neve. Ao final, tem degustação de uma deliciosa torta caseira com chocolate ou vinho quente. **Inclui:** transporte, guia falando português, ingresso, acesso ao trenó, às pistas e ao teleférico (seis subidas). **Duração:** 8 horas.

PAISAGEM DE PIEDRAS BLANCAS

## AULA DE ESQUI NÓRDICO

Você aprende a praticar esqui nórdico, em que o calcanhar da bota não se fixa ao esqui, no complexo Cerro Otto, e depois tem tempo livre para aproveitar o dia por ali, em atividades como quadriciclo, “esquibunda” e trenós. É imperdível tomar um café quentinho e comer um doce na confeitaria giratória, a 1.405 m de altitude, que oferece vista panorâmica da região. As aulas acontecem de junho a setembro.

**Inclui:** transporte, passe para os meios de elevação e aluguel de equipamentos de esqui nórdico. **Duração:** 4 horas.

## AULAS DE ESQUI PARA A FAMÍLIA

Você aprende a esquiar – ou aprimora suas habilidades – nas aulas coletivas, que acontecem de junho a setembro no Cerro Cathedral. Para adultos, a duração é de 1h30, e, para crianças (recomendável acima de 6 anos), são 2h, com direito a lanchinho. **Inclui:** transporte, guia falando português, passe para os meios de elevação, equipamentos de esqui e lanche para crianças. **Duração:** 4 horas.

## AULA DE ESQUI NO CERRO CATEDRAL

É muito divertido aprender a esquiar no Cerro Cathedral, o maior centro de esqui da América Latina, em duas horas de aulas coletivas, que acontecem de junho a setembro. Depois, é só colocar o aprendizado em prática!

**Inclui:** transporte, passe para meios de elevação e equipamentos de esqui (botas, esquis e bastões). **Duração:** 4 horas.



# PASSEIOS



CENÁRIO DA REGIÃO DE VILLA LA ANGOSTURA

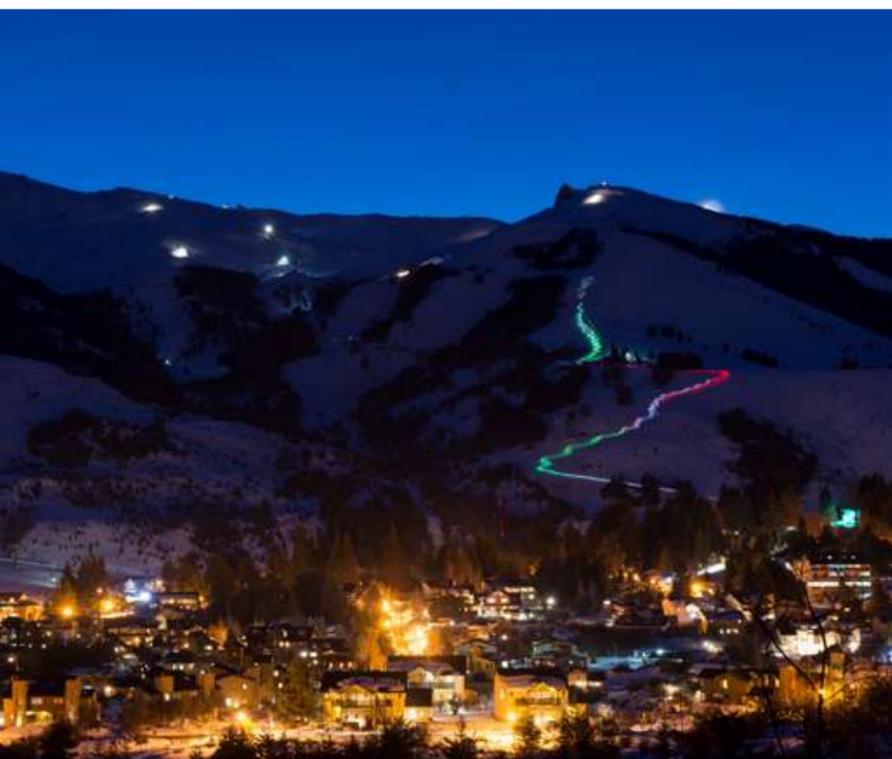
## NOITE NÓRDICA

Saindo do Cerro Otto à noite, você dirige um quadriciclo por um bosque nevado ao longo de 2 km. Parando em um mirante, é lindo observar a cidade iluminada, enquanto você degusta um delicioso vinho argentino ao lado de uma fogueira. Dali são mais 2 km de quadriciclo até o refúgio de montanha, onde é servido o típico jantar patagônico com bebidas não alcoólicas. O passeio acontece de junho a setembro.

**Inclui:** transporte, guia falando português e jantar. **Duração:** 3h30.

## PASSEIO A SAN MARTÍN DE LOS ANDES

Já é uma beleza o caminho até a cidade de San Martín de Los Andes, a 190 km de Bariloche. Você avista outra charmosa cidade, a Villa La Angostura, além de vários lagos. Na chegada, visita o complexo turístico de Chapelco, as praias de Quila Quina e Catrite e o caminho de Arrayanes. No retorno, passa pelo Lago Meliquina, os rios Traful e Limay e o Valle Encantado. O passeio acontece de junho a setembro. **Inclui:** transporte e guia falando português. **Duração:** dia inteiro.



PISTA ILUMINADA DO CERRO CATEDRAL

## WINTER NIGHT

A noite começa com a opção de esquiar nas pistas iluminadas ou caminhar pelos bosques com raquetes de neve. Depois, você é convidado a jantar sob uma grande cúpula aquecida enquanto assiste a um espetáculo ao vivo. Para comer, há carnes feitas no fogo de chão e, de sobremesa, os clássicos chocolates da Patagônia.

**Inclui:** transporte, passes de acesso, esqui ou snowshoeing, jantar com bebidas, sobremesa e show.

**Duração:** 4 horas.

## PASSEIOS

### PASSEIO A ILHA VICTORIA E BOSQUES DE ARRAYANES

O passeio de barco pelo Lago Nahuel Huapi começa no Puerto Pañuelo e tem paradas no Bosque de Arrayanes (cujas árvores avermelhadas teriam inspirado o cenário da animação Bambi) e na Ilha Victoria, com lindas sequoias e pinturas rupestres nas rochas da Playa del Toro. O passeio acontece o ano inteiro, e as taxas portuárias e de entrada do Parque Nahuel Huapi devem ser pagas ao embarcar. **Inclui:** transporte e guia falando português. **Duração:** 7 horas.

### TOUR EXTREMO ENCANTADO

Você vai de jipe 4x4 até um refúgio de montanha, a 1.260 m de altitude, e caminha 40 minutos com um calçado especial para neve, acoplado a raquetes, por um bosque nevado. As paisagens são lindas, com o Lago Nahuel Huapi ao fundo. Após parar em um mirante, você retorna ao refúgio, onde é servido o almoço. O passeio acontece de junho a setembro. **Inclui:** transporte, guia falando espanhol, almoço (sem bebidas) e calçados para caminhada. **Duração:** 4h30.



O CINEMATOGRAFICO BOSQUE DE ARRAYANES

### PASSEIO A PUERTO BLEST E CASCATA LOS CÁNTAROS

Você vai da Rua Mitre, em Bariloche, ao Puerto Pañuelo, para iniciar a navegação pelo Lago Nahuel Huapi, observando aves e a Isla Centinela. Em Puerto de Cántaros, uma caminhada de 20 minutos revela as belezas da cascata do Lago Los Cántaros. O almoço opcional é no Puerto Blest, um porto situado no lago, já próximo à fronteira com o Chile. É possível, ainda, fazer uma extensão opcional de 3 km de caminhada até Puerto Alegre, à beira do esverdeado Lago Frías, onde há um mirante e uma moto que Che Guevara usou em suas viagens pelo continente. O passeio acontece o ano todo. Um lembrete: é preciso pagar taxa no Puerto Pañuelo. **Inclui:** transporte, guia falando espanhol e passeio de barco. **Duração:** dia inteiro.

# PASSEIOS



PICO NEVADO DO CERRO TRONADOR

## PASSEIO AO CERRO TRONADOR

Você visita a montanha mais alta da região e única com neve o ano todo, a mais de 3.550 m, que faz a divisa entre a Argentina e o Chile. O caminho até lá é marcado pela beleza do Lago Mascardi e a geleira Ventisquero Negro, que, devido à sua cor escura, mais parece uma rocha. Vale aproveitar para conhecer também a belíssima cachoeira Cascada Los Alerces, com quedas-d'água belíssimas. Na chegada ao cerro (com ingresso comprado na hora), o tempo é livre para fotografar os sete glaciares e degustar um almoço opcional. A entrada é comprada no local. Tanto o cerro como as cascatas fazem parte do Parque Nacional Nahuel Huapi, com atividades o ano inteiro.

**Inclui:** transporte e guia falando português. **Duração:** dia inteiro.

## PASSEIO A EL BOLSÓN

A estrada para El Bolsón, cidade a 130 km de Bariloche, beira os lagos Gutierrez, Mascardi e Guillermo, além de cruzar os rios Villegas, Foyel e Quemquemtreu. Ali há uma parada na famosa feira artesanal, que reúne uma quantidade enorme de produtos locais, como frutas, doces, queijos e cerveja artesanal. Em El Bolsón, você visita a localidade de El Hoyo, considerada a Capital Nacional da Fruta Fina (como morango, cereja e framboesa), e faz paradas na rocha Cabeça de Índio e no mirante do Rio Azul, com vistas espetaculares da região. Saindo da cidade, é possível avistar a linda paisagem do Parque Nacional Lago Puelo, com águas de tonalidade turquesa. Se o passeio for realizado de outubro a abril, o parque pode ser visitado, mediante pagamento da taxa de entrada. **Inclui:** transporte de ida e volta e guia falando português. **Duração:** dia inteiro.



PAISAGEM ENCANTADA DE EL BOLSÓN

FOTOS: SHUTTERSTOCK

# COMBOS DE PASSEIOS

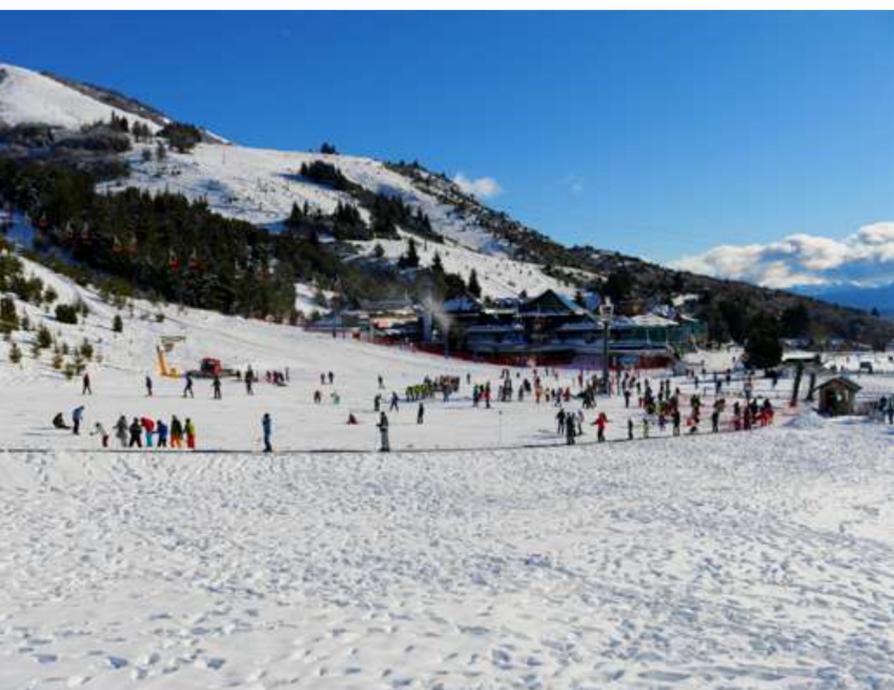
Compre mais de um dos passeios incríveis, vistos nas páginas anteriores, para ter descontos e aproveitar mais a viagem.



CENÁRIO DO CIRCUITO CHICO

## **BARILOCHE ESSENCIAL**

- ✓ TRANSPORTE COM ASSISTÊNCIA NA CHEGADA E NA PARTIDA
- ✓ PASSEIO PANORÂMICO CIRCUITO CHICO COM SUBIDA AO CERRO CAMPANÁRIO



AULA DE ESQUI NO CERRO CATEDRAL

## **BARILOCHE COMPLETÍSSIMO**

- ✓ TRANSPORTE COM ASSISTÊNCIA NA CHEGADA E NA PARTIDA
- ✓ PASSEIO PANORÂMICO CIRCUITO CHICO, COM SUBIDA AO CERRO CAMPANÁRIO
- ✓ CERRO CATEDRAL COM SUBIDA PANORÂMICA
- ✓ AULA DE ESQUI NO CERRO CATEDRAL

## **BARILOCHE COMPLETO**

- ✓ TRANSPORTE COM ASSISTÊNCIA NA CHEGADA E NA PARTIDA
- ✓ PASSEIO PANORÂMICO CIRCUITO CHICO, COM SUBIDA AO CERRO CAMPANÁRIO
- ✓ CERRO CATEDRAL COM SUBIDA PANORÂMICA



MONTANHAS NEVADAS NO INVERNO

## **BARILOCHE IMPERDÍVEL**

- ✓ TRANSPORTE COM ASSISTÊNCIA NA CHEGADA E NA PARTIDA
- ✓ PASSEIO PANORÂMICO CIRCUITO CHICO COM SUBIDA AO CERRO CAMPANÁRIO
- ✓ CERRO CATEDRAL COM SUBIDA PANORÂMICA
- ✓ AULA DE ESQUI NO CERRO CATEDRAL
- ✓ PASSEIO A VILLA ANGOSTURA



PAISAGEM VERDINHA NOS MESES MAIS QUENTES

# DICAS DE ROTEIROS

Os passeios destacados estão descritos nas páginas anteriores. As dicas consideram o período de junho a agosto, a depender das condições climáticas.



CIRCUITO CHICO NO VERÃO

## 4 DIAS (3 NOITES)

**1º Dia:** Na chegada a Bariloche, aproveite para andar pela cidade, conhecer o Centro Cívico e passear na Rua Mitre. À noite, prove pratos famosos na região, como truta e cordeiro, no restaurante Família Weiss.

**2º Dia:** Após fazer o clássico **Passeio panorâmico Circuito Chico**, passe o resto do dia no Cerro Cathedral, com mais de 70 km de pistas de esqui e muitas atividades de inverno. No jantar, aposte na parrilla do restaurante El Boliche de Alberto.

**3º Dia:** Você se diverte no **Passeio a Piedras Blancas**, com muitas atividades na neve, como trenó e “esquibunda”. Depois, recarrega as energias com as massas artesanais do Las Pastas de Gabriel, à noite.



CASCATA LOS CÁNTAROS

## 6 DIAS (5 NOITES)

**4º Dia:** Aprenda novas habilidades com as **Aula de Esqui Nórdico**, realizadas no complexo Cerro Otto, onde também há tempo livre para aproveitar o dia. A noite fica mais divertida com as cervejas e os petiscos do Kunstmann.

**5º Dia:** A natureza da região de Bariloche é a protagonista do **Passeio ao Cerro Tronador**, com cachoeiras e glaciares, que rendem lindas fotos. Aproveite o jantar com um típico churrasco argentino no El Refúgio del Montañés.



MIRANTE DO CERRO TRONADOR

## 8 DIAS (7 NOITES)

**6º Dia:** A dica hoje é fazer o **Passeio a Puerto Blest e Cascata Los Cántaros**, de barco pelo Lago Nahuel Huapi, observando aves e a Isla Centinela. O jantar pode ser no La Marmite, com várias opções de fondue.

**7º Dia:** Embarque no **Passeio a San Martín de Los Andes**, avistando muitos lagos e rios pelo caminho. Encerre com chave de ouro, testando a sorte no cassino ou dançando muito nas baladas de Bariloche.

**8º Dia:** Hora de voltar para casa.

# NA HORA DA FOME..

Escolher onde jantar é uma deliciosa missão em Bariloche, que esbanja endereços charmosos.



Referência de gasto médio por pessoa, sem incluir bebidas. Em alguns restaurantes, os pratos podem ser compartilhados.

## FAIXA DE PREÇOS\*

\$ – até US\$ 25

\$\$ – de US\$ 26 a US\$ 40

\$\$\$ – mais de US\$ 41

\*Estimativas de valores em dólares convertidos do peso argentino, checados em agosto/2022, que podem sofrer alterações sem aviso prévio.

## FAMILIA WEISS

Com arquitetura típica, este alegre restaurante de culinária argentina é tão tradicional que pode ser considerado um ponto turístico, onde você degusta pratos com truta e cordeiro, além de fondue, enquanto aprecia a vista para o lago. *Vice Alnte. O'Connor, 401 \$\$*

## EL BOLICHE DE ALBERTO

Com quase 30 anos de tradição e dois endereços, serve suculentas carnes na parrilla (a churrasqueira argentina), como o bife de chorizo, com acompanhamentos como arroz, batata e legumes. As sobremesas também são deliciosas, principalmente aquelas com doce de leite. *Villegas, 347 \$\$\$*



PARRILLA ARGENTINA

## LAS PASTAS DE GABRIEL

O preparo das massas artesanais, feitas na hora, pode ser acompanhado através das janelas de vidro. As receitas são segredo da família do proprietário Gabriel, que, além de dar nome ao restaurante, divide o atendimento e a cozinha com os filhos. *Calle Elflein, 49 \$*

## EL REFÚGIO DEL MONTAÑÉS (LA PARRILLA DE JULIÁN)

Imperdível provar o típico churrasco argentino, em que você escolhe o corte de carne e os acompanhamentos. Uma sugestão é a parrillada, que reúne diversos cortes, embutidos e miúdos. *Av. San Martín, 590 \$\$*



FOUNDUE DE QUEIJO

## LA MARMITE

Além da fondue de queijo tradicional, você também se delicia com as opções de carne e chocolate. Tem ainda o famoso cordeiro patagônico, que se destaca por sua saborosa carne de consistência suave. *Mitre, 329 \$\$*

# AGITO

Depois de passar o dia nas montanhas, a galera curte muito a noite de Bariloche, famosa por suas baladas.

## WILKENNY

O animado pub em estilo irlandês tem ambiente descontraído e é um ótimo lugar para tomar uma cerveja. Av. San Martín, 435

## CASINO DE BARILOCHE

Roletas, pôquer, caça-níqueis e Baccarat são algumas opções de jogos para quem gosta de tentar a sorte. Av. San Martín, 535

## CERVEJARIA KUNSTMANN

Você prova ótimas cervejas artesanais, acompanhadas de petiscos. Dividindo espaço com o maquinário da cervejaria, o ambiente é bastante agradável e informal. Av. Exequiel Bustillo, 7.966

## BALADAS DA CALLE JUAN MANUEL DE ROSAS

As animadas baladas da cidade começam a ferver após a meia-noite, com música para todos os gostos. Muitas se concentram na Calle Juan Manuel de Rosas, como a Grisú, com seis andares à beira do Lago Nahuel Huapi; a Cerebro, com programação de música house; a Roket, com impressionantes efeitos de iluminação robotizada; e a Genux, com três pistas de vidro.



# COMPRAS

Garanta espaço na mala para muitos chocolates, roupas de lã, acessórios de couro, vinhos e muito mais.

## CALLE MITRE

É possível encontrar de tudo na principal rua de Bariloche, que fica no Centro, e nos seus arredores: moletons quentinhos, artigos esportivos, itens de decoração para a casa, roupas de marca, acessórios de couro, roupas de lã, vinhos e alfajores, além de objetos artesanais que misturam técnicas indígenas e europeias.

## MAMUSCHKA

Uma das chocolaterias mais bonitas de Bariloche, é toda decorada com as bonecas russas matrioscas. A apetitosa vitrine esbanja variados bombons e tabletes. Imperdível provar o chocolate que leva amêndoas com doce de leite no recheio, além das tortas e doces servidos no café localizado no fundo da loja. *Mitre, 298*

## RAPANUI

Desde 1939, a família Fenoglio, da cidade italiana de Torino, faz chocolates e sorvetes artesanais com castanhas, doce de leite, avelãs, passas, nozes e várias outras delícias. E a loja ainda tem um atrativo extra: uma pista de patinação no gelo. Além da unidade da Rua Mitre, a marca também tem uma unidade no Cerro Catedral. *Mitre, 202*

## CHOCOLATES DEL TURISTA

A loja da família Secco tem vários kits promocionais com caixinhas de chocolate para você levar para casa ou apresentar as pessoas queridas. *Av. San Martín, 252*

## ABUELA GOYE

A marca de chocolates artesanais é tão famosa que já tem franquias até no Brasil. A matriz de Bariloche, onde nasceu, vende barras, bombons e muitas outras delícias. *Mitre, 252*



# HOTÉIS

Uma seleção dos melhores hotéis de cada categoria, monitorados constantemente pela CVC para garantir um alto padrão de qualidade.

## SIMPLES

### HOTEL BARILOCHE SKY

Uma opção com bom custo/benefício para ficar hospedado no centro de Bariloche, a 400 m do Centro Cívico. Tem acomodações básicas, mas funcionas, e funcionários atenciosos. *Av. San Martín, 352*



PRÉDIO DO SOFT BARILOCHE HOTEL

## CONFORTÁVEL

### SOFT BARILOCHE HOTEL

Você fica hospedado na Rua Mitre, que é a principal da cidade, próximo a muitas opções de lojas e restaurantes. E ainda fica a apenas 250 metros do Lago Nahuel Huapi. *Mitre, 685*



VISTA PARA O LAGO NO SPA DO HOTEL INTERLAKEN

### CRANS MONTANA

A apenas 100 m do Lago Nahuel Huapi e da Rua Mitre, é perfeita a localização deste hotel, que oferece salas de jogos e de leitura. *Palacios, 140*



### HOTEL INTERLAKEN

A localização é ótima, a quadra quadras do Centro Cívico e uma da Calle Mitre. O lago também está logo ali, e enfeita a vista das janelas e varandas de algumas acomodações. Todas têm calefação central e banheiro com banheira. Há um pequeno spa com banheira de hidromassagem.

*Vice Alte O'Connor, 383*



Verifique com a CVC se a sua diária tem café da manhã incluso. Todos os hotéis desta seleção têm quartos com **ar-condicionado, secador de cabelo, cofre, TV e wi-fi gratuito**. Os diferenciais estão indicados nos ícones correspondentes.

# HOTÉIS



PISCINA AQUECIDA DO HOTEL CRISTAL

## MUITO CONFORTÁVEL

### HOTEL CRISTAL

Ninguém resiste a um momento relaxante na ampla piscina coberta e climatizada, ponto alto deste hotel que fica no Centro, a 150 m da chocolateria Mamuska. Para completar, são muito aconchegantes os quartos e a sala de estar com lareira, de uso comum para todos os hóspedes. *Mitre, 355*



### CACIQUE INACAYAL

Você fica bem de frente para o Lago Nahuel Huapi e a apenas 650 m do Centro Cívico e pode relaxar muito na piscina climatizada com cascata e no spa com hidromassagem, duchas escocesas e sauna finlandesa.

*Juan Manuel de Rosas, 625*



### HUINID PIONEIROS HOTEL

A vista para o lago ou o bosque é sempre uma feliz surpresa nas acomodações deste hotel, a 3,3 km do Centro Cívico. A piscina climatizada é imperdível.

*Av. Pioneros, 2.649*



### HOTEL PANAMERICANO BARILOCHE

É perfeita a localização deste hotel, que fica a poucos passos de tudo: do lago, do Centro Cívico e da Rua Mitre. Para testar sua sorte, basta atravessar a passarela que conecta o hotel ao cassino. E ainda tem um lindo spa com piscina aquecida para relaxar.

*Av. San Martín, 536*



QUARTO DELUXE DO HOTEL PANAMERICANO

# HOTÉIS

## HUINID BUSTILLO HOTEL E CABAÑAS

A experiência de se hospedar em frente ao Lago Nahuel Huapi fica ainda melhor se você escolher uma acomodação do tipo cabana, que é uma verdadeira casa para até dez pessoas, com cozinha equipada. Tudo isso rodeado por bosques e jardins.

Av. Bustillo, 2.600



## NH BARILOCHE EDELWEISS

A decoração deste hotel é muito contemporânea, com toques de madeira e vista para o lago, que fica a 300 m. O lindo panorama também enfeita a piscina na cobertura. Av. San Martín, 202



PRÉDIO DO HUINID BUSTILLO



ÁREA DO CHARMING LUXURY LODGE

## LUXO

### ALMA DEL LAGO SUITES & SPA

As aconchegantes acomodações podem vir com banheira e varanda com vista para o lago. A área gastronômica chama a atenção, com dois restaurantes, um de tapas e outro de cozinha mediterrânea com toque patagônicos. O spa tem uma bela piscina aquecida com borda infinitiva que parece desaguar no Nahuel Huapi. O hotel fica a apenas 1,2 km do centro de Bariloche.

Av. Bustillo, km 1.15



### CHARMING LUXURY LODGE & SPA

Uma colina sobre o lago serve de cenário para este luxuoso hotel, que fica a 7 km do Centro e mimar seus hóspedes com suítes dignas de um spa, incluindo sauna, hidromassagem, ducha escocesa (com fortes jatos de água), banho a vapor (técnica semelhante à da sauna) e terapias com aromas e cores. Também há casas de até 260 m<sup>2</sup> e apartamentos com até dois quartos e cozinhas.

Hua Huan, 7.549



# BARILOCHE COMBINA COM...



OBELISCO DA CAPITAL ARGENTINA

**BUENOS AIRES**, para uma dose de atrações urbanas à viagem.



VULCÃO VILLARRICA, EM PUCÓN

**TRAVESSIA DOS LAGOS ANDINOS**, uma ótima esticada à essa viagem: você vai até o vizinho Chile no Cruce Andino, um famoso roteiro que tem trechos em barco e ônibus, atravessando lagos e montanhas.

# EL CALAFATE

A cidade dá acesso a uma das mais impressionantes paisagens da Patagônia – se não do planeta: a imponente geleira Perito Moreno, que pode ser admirada de diversos ângulos, em terra e pela água. De lá também dá para conferir El Chaltén, a capital do trekking na Argentina, com trilhas entre vales, lagoas e picos.

De outubro a abril a temperatura está mais amena, os dias são longos e todos os passeios estão em operação, mas a visita no inverno também é possível.



# ATRAÇÕES

Há muitos glaciares, lagoas e vales para explorar. No fim do dia, o centro da cidade é o point para ver lojinhas, comer e beber.

## GLACIARIUM

Esse centro cultural e científico fornece informações sobre as mais recentes pesquisas relacionadas às geleiras e à fauna e flora local. Também há uma mostra dedicada à mudança climática, um espaço cultural para exposições de arte e um emocionante filme em 3D. Fica a 5 km do centro, e o ingresso já inclui o transporte saindo da Calle 1º de Mayo.

## LAGO ARGENTINO

Com 1.466 km<sup>2</sup>, é o maior e o mais austral dos grandes lagos patagônicos da Argentina. Suas águas límpidas, que variam entre verde-esmeralda e azul-turquesa, tocam a cidade de El Calafate e seus principais atrativos, como as geleiras Upsala, Spegazzini, Mayo, Onelli e a própria Perito Moreno.

## COMPRAS

A **Avenida Libertador General San Martín** é o epicentro de El Calafate. Ali estão restaurantes, bares, lojas de material esportivo, supermercados, cassinos e cafeterias. Para levar lembranças para casa, passe na **Aldeia dos Gnomos** e no **Paseo de Los Artesanos**, com lojas fofas de souvenirs e artesanato. A loja **Arte Indio** tem produtos como tapetes, pinturas e a famosa **boneca Quitapeña**, que faz parte do folclore local.



LAGOS FORMADOS PELAS ÁGUAS DAS GELEIRAS

# ATRAÇÕES



PAISAGEM DO LAGO VIEDMA

## LAGUNA NIMEZ

A apenas 1 km do centro, a lagoa abriga um aviário natural conhecido como Reserva de Avifauna Laguna Nimez. A partir de trilhas autoguiadas, com cartazes que dão informações sobre as espécies locais, você pode observar aves como flamingos, cisnes-de-pescoço-preto e o ganso cauquén.



ICEBERGS NO LAGO VIEDMA, EL CHALTÉN, NA PATAGÔNIA

## GLACIARES VIEDMA E UPSALA

Além do Perito Moreno, há outras geleiras incríveis que podem ser visitadas no Parque Nacional Los Glaciares. Viedma é a segunda maior da América do Sul e a maior da Argentina, seguida pela Upsala. Elas podem ser observadas de perto em passeios de barco e exploradas em caminhadas que exigem grampões nos sapatos.



## ENTENDA OS GLACIARES

Glaciares, ou geleiras, se formam com a compactação da neve e se alargam ou se contraem a depender das condições climáticas. Hoje, elas cobrem cerca de 10% da superfície terrestre e contêm mais de 75% de toda a água potável disponível. O aquecimento global decorrente da ação humana tem provocado a diminuição das geleiras: a maioria das presentes no Parque Nacional Los Glaciares diminuiu consideravelmente de tamanho no último século.

# PASSEIOS PARA TURBINAR SUA VIAGEM

Os passeios da CVC podem ser particulares ou compartilhados, à sua escolha, sempre com conforto, segurança e assistência da nossa equipe.

## PASSEIOS AO PARQUE NACIONAL LOS GLACIARES COM PERITO MORENO

### PASSEIO AO GLACIAR PERITO MORENO

No setor sul do parque, a 78 km de El Calafate, Perito Moreno tem 5 km de largura em sua parte frontal e pontos que chegam a atingir 60 m de altura. O glaciar é superacessível: um circuito de passarelas explora seus cantinhos e proporciona vistas extraordinárias. No caminho, o guia explica sobre a geologia, a fauna e a flora tão especiais da região.

**Inclui:** transporte, guia e ingressos.

**Duração:** 8h.

### SAFÁRI NÁUTICO

Para complementar a experiência no Perito Moreno, essa navegação de uma hora pelo Lago Rico permite ter outras perspectivas das impressionantes paredes da geleira.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 1h.

### MORENO SPIRIT

O passeio de barco para em frente à parede norte do glaciar Perito Moreno para apreciar a área de ruptura: com sorte, você consegue presenciar um barulhento desprendimento de gelo sobre as águas.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 1h.

# PASSEIOS



OS GUANACOS SÃO PARTE DA FAUNA LOCAL



## SAFARI EXPERIENCE

Nessa expedição em veículos 4x4 a ideia é acessar a Patagônia profunda, em locais menos visitados pelos turistas. A paisagem se desdobra entre formações montanhosas e a estepe patagônica, pontuada por rios e lagos e onde animais nativos como raposas, guanacos e condores podem dar as caras. Podem-se ver até os cerros Centinela e Baguales, que marcam a fronteira com o Chile.

**Inclui:** transporte e guia. **Duração:** 5h.



## PASSEIO BALCÓN DEL CALAFATE

Balcón del Calafate é um mirante natural no Cerro Huyliche com vista panorâmica para El Calafate e do corpo principal do Lago Argentino. A paisagem é emoldurada pela Cordilheira dos Andes e, se o dia estiver claro, contempla o Monte Fitz Roy e o Cerro Torres, em El Chaltén, ao fundo. Há parada para foto e uma curta caminhada até a beira dos balcones.

**Inclui:** transporte, guia e almoço.  
**Duração:** 4h.

## PASSEIO A EL CHALTÉN

A pequena cidade, considerada a capital do trekking na Argentina, fica a 200 km de El Calafate. Nesse passeio, a proposta é cumprir o circuito Mirador de los Cóndores, com cerca de 1h30 de caminhada, que tem vistas incríveis para os cerros Fitz Roy, Torre, Solo e Huemul, além do Lago Viedma e da cidade. Condores voam no horizonte.

**Inclui:** transporte, guia e almoço.  
**Duração:** 11h.

## PASSEIOS

### PASSEIO AO BOSQUE PETRIFICADO LA LEONA

O destino do tour é um impressionante campo moldado pela atividade vulcânica e pela erosão há milhares de anos. Durante uma caminhada, você observa troncos petrificados e fósseis de animais pré-históricos e se maravilha com a paisagem quase lunar. No caminho até lá dá para avistar o Lago Argentino, os rios Santa Cruz e La Leona e vários picos dos Andes.

**Inclui:** transporte, guia e lanche.

**Duração:** 7h30.



AS FORMAÇÕES DO BOSQUE PETRIFICADO



PINTURAS RUPESTRES DE PUNTA WALICHU



### PASSEIO POR EL CALAFATE COM PUNTA WALICHU

A primeira parada é em Punta Walichu, sítio arqueológico com pedras e cavernas com pinturas rupestres. Depois, você conhece a parte antiga de El Calafate, com as construções dos pioneiros, e os atuais edifícios do centro cívico. No Paseo Costero e na Baía Redonda você admira a paisagem e aprende mais sobre a natureza da região.

**Inclui:** transporte, guia e ingressos.

**Duração:** 3h.

### MINITREKKING NO GLACIAR PERITO MORENO

Perfeito para coroar a experiência no parque, o passeio parte do porto Bajo de las Sombras, de onde um barco leva até a parede sul do Perito Moreno. Caminha-se cerca de 20 minutos até ganhar sapatos com grampos especiais que permitem maior aderência para continuar a aventura. São mais duas horas de trekking passando por incríveis formações geladas, como fendas e pequenas lagoas.

**Inclui:** transporte, guia e ingressos.

**Duração:** 10h.



# DICAS DE ROTEIROS

Sugestões de itinerários para viagens com durações diversas. Os passeios destacados estão descritos nas páginas anteriores.

## 4 DIAS (3 NOITES)

**1º Dia:** Faça o **Passeio por El Calafate com o sítio arqueológico Punta Walichu**.

À noite, prove pratos como o cordeiro patagônico no restaurante Casimiro Biguá Parrilla & Asador.

**2º Dia:** Hora de conhecer o famoso Perito Moreno pelas passarelas do **Parque Nacional dos Glaciares**, que rendem lindas fotos. Para vê-lo de mais ângulos, embarque no **Safári Náutico**. O jantar pode ser no Don Pichon.

**3º Dia:** Embarque no passeio **Safari Experience** para uma verdadeira imersão na Patagônia de 4x4. No jantar, o La Tablita tem boas carnes.

## 6 DIAS (5 NOITES)

**4º Dia:** O **Minitrekking no Glaciar Perito Moreno** é uma aventura entre paisagens geladas. À noite, o La Lechuza é boa opção para o jantar.

**5º Dia:** Reserve o dia para o **Passeio ao Bosque Petrificado la Leona**, um impressionante campo moldado pela atividade vulcânica e pela erosão há milhares de anos. O tour de 4x4 até o **Balcón del Calafate** também é interessante. O restaurante Isabel Cocina al Disco pode matar a fome no fim do dia.



PAISAGEM DE EL CHATÉN



PRATO DO CASIMIRO BIGUÁ



DRINQUES NO YETI ICE BAR

## 8 DIAS (7 NOITES)

**6º Dia:** Embarque no **Passeio a El Chaltén** para cumprir o circuito do Mirador de los Cóndores.

**7º Dia:** Termine a viagem batendo perna pela Avenida Libertador General San Martín, com lojas de suvenires, chocolates, geleias e licores produzidos na região. Pare para tomar um drinque no divertido Yeti Ice Bar, com temperatura de -12 °C.

**8º Dia:** Hora de voltar para casa.

# NA HORA DA FOME..

El Calafate é um dos melhores destinos na Patagônia para comer cordeiro. Os restaurantes têm ambientes aconchegantes para provar esse e outros pratos.



Referência de gasto médio por pessoa, sem incluir bebidas. Em alguns restaurantes, os pratos podem ser compartilhados.

## FAIXA DE PREÇOS\*

\$ – até US\$ 25

\$\$ – de US\$ 26 a US\$ 40

\$\$\$ – mais de US\$ 41

\*Estimativas de valores em dólares convertidos do peso argentino, checados em agosto/2022, que podem sofrer alterações sem aviso prévio.

## LA LECHUZA PIZZA Y PASTAS

Com bom custo-benefício, tem massas e pizzas como ravioli de ricota e pizza com pancetta, bacon e toucinho.

*Av. del Libertador 1.301 \$*

## CASIMIRO BIGUÁ PARRILLA & ASADOR

A churrascaria da rede tem salão descontraído e cozinha com parrilla à vista. Lá são feitas carnes como cordeiro, t-bone patagônico e ojo de bife – quem estiver com mais fome pode pedir a parrilla patagônica completa.

*Av. Libertador 993 \$*

## DON PICHON

As janelas do salão têm boas vistas para as montanhas. Os asados podem ser acompanhados de massas caseiras e bons vinhos. As sobremesas também fazem bonito.

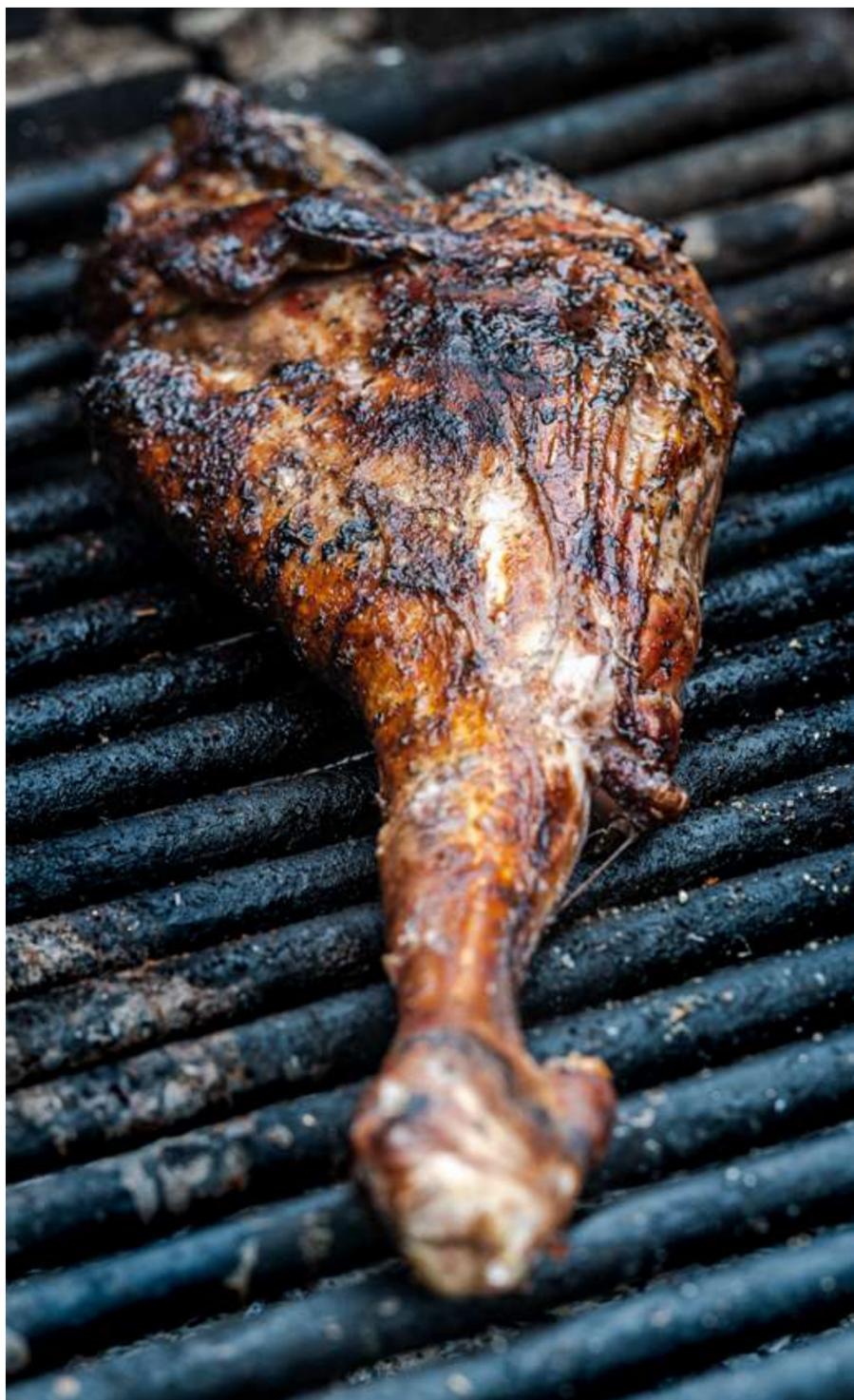
*Puerto Deseado 242 \$*

## VIVA LA PEPA

Com um simpático salão colorido, o restaurante serve cremes doces e salgados, além de sanduíches, sopas e saladas.

*Emilio Amado 833 \$*

FOTO: SHUTTERSTOCK



TÍPICO CORDEIRO PATAGÔNICO

## ISABEL COCINA AL DISCO

Um dos mais disputados restaurantes da cidade, serve cocina al disco: a carne que se escolhe é preparada com um arado circular de ferro e servida com acompanhamentos diversos. Você mesmo pode entrar na adega e escolher a garrafa da vez.

*Perito Moreno 95 \$*



## LA TABLITA

Inaugurado em 1968, o restaurante é famoso pelo cordeiro patagônico a la parrilla, que é servido sozinho ou em um mix com cortes de carne bovina ou frango. A carta de vinhos é turbinada.

*Cnel. Rosales 28 \$\$*

# AGITO

Aproveite a calefação dos ambientes para estender a noite em um bar ou cassino.

## LA TIENDA DE VINOS

O lugar é mix de loja de vinhos com bar e café. Dá para degustar alguns rótulos e pedir sanduíches e empanadas, por vezes entre sessões de música ao vivo.

*Julio Argentino Roca 1.221*

## YETI ICE BAR

O bar provê casacos térmicos para os visitantes darem conta dos -12 °C de dentro do espaço. Tudo ali é feito de gelo, dos copos aos balcões do bar. A parte de cima tem salão com temperatura normal.

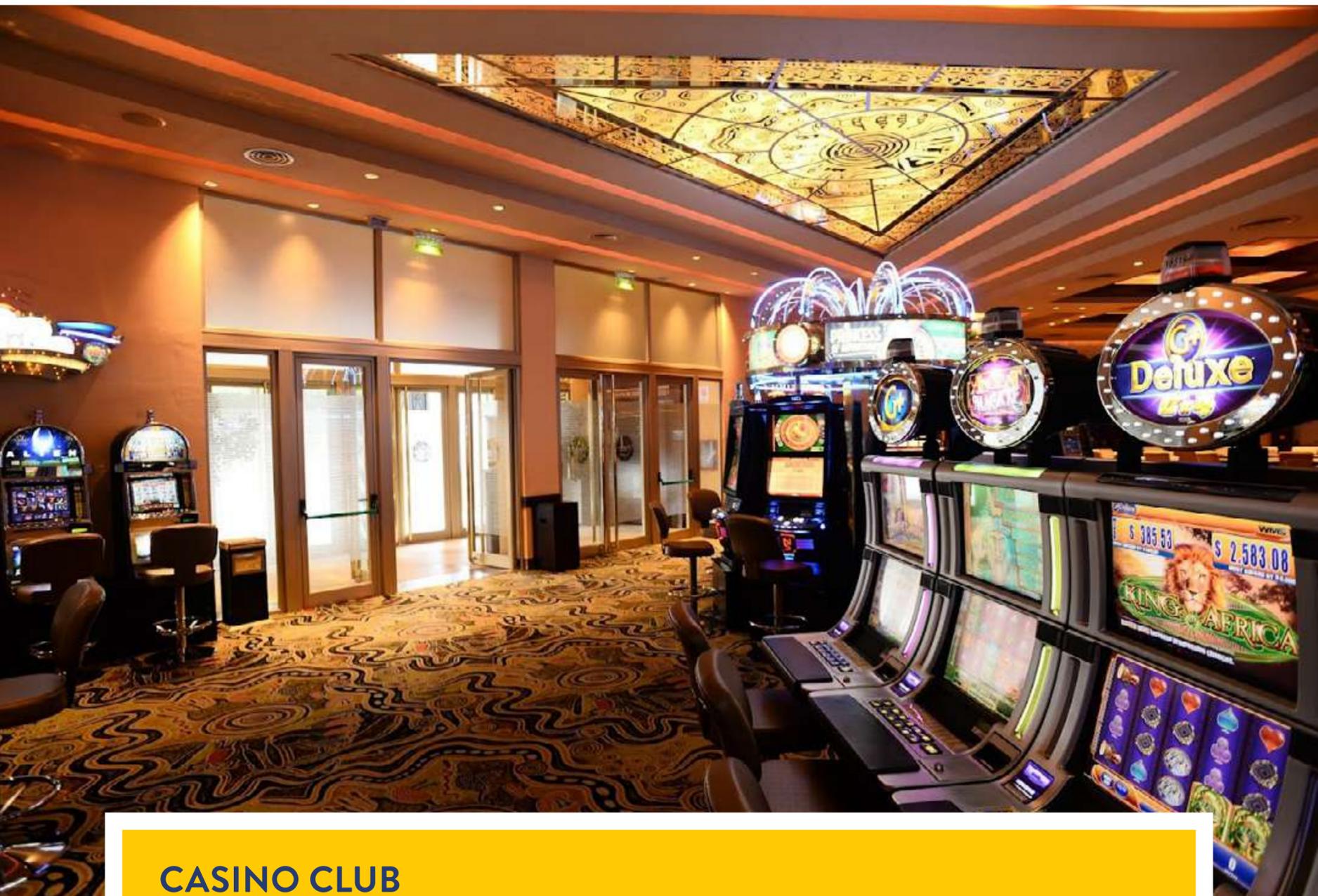
*Av. del Libertador 1.359*



## PURA VIDA RESTO BAR

O ambiente é festivo, com paredes e almofadas coloridas. Para pedir, há cervejas, drinques e boas massas artesanais. Das janelas há vista para o Lago Argentino.

*Av. del Libertador 1.876*



## CASINO CLUB

Roletas, mesas de pôquer e máquinas de jogos são algumas das opções disponíveis para quem gosta de tentar a sorte. Há bares para tomar um drinque enquanto você joga.

*Av. del Libertador 1.061*

# HOTÉIS

Uma seleção dos melhores hotéis de cada categoria, monitorados constantemente pela CVC para garantir um alto padrão de qualidade.



AMBIENTES DO RINCÓN DEL CALAFATE

## CONFORTÁVEL

### RINCÓN DEL CALAFATE HOTEL

A 2 km do burburinho da Av. del Libertador, a simpática construção de estilo alpino tem ambientes aconchegantes com lareira e quartos simples.

*Ingeniero Feldman 273*



Verifique com a CVC se a sua diária tem café da manhã incluído. Todos os hotéis desta seleção têm quartos com **ar-condicionado, TV e wi-fi gratuito**. Os diferenciais estão indicados nos ícones correspondentes a cada um.



SPA DO CALAFATE PARQUE HOTEL



### CALAFATE PARQUE HOTEL

Ótimo para quem quer circular a pé pela avenida principal, tem décor moderninho e instalações novas, além de servir um bom café da manhã. Dispõe de spa com academia.

*Gobernador Gregores/7 de Diciembre*



Restaurante Bar Academia Piscina Sauna Spa

Frigobar no apartamento Cofre no apartamento Secador no apartamento

Estacionamento gratuito Estacionamento pago Pet-friendly

# HOTÉIS

## MUITO CONFORTÁVEL MIRADOR DEL LAGO

Perto do centrinho, tem vista para a Baía Redonda e o Lago Argentino. O restaurante Gourmet La Bahía prepara pratos nacionais e internacionais. Os quartos têm carpetes e cobertores quentinhos.

Av. del Libertador 2.047



## XELENA HOTEL & SUITES

Fica na beira do Lago Argentino, que enfeita as vistas das janelas e da piscina, metade coberta, metade externa. Os quartos são modernos e espaçosos.

Dr. Rene Favoloro 3.500



## ROCHESTER CALAFATE

A 3 km da avenida principal, tem ambientes decorados com cores sóbrias e um belo jardim ao redor da propriedade. No café da manhã são servidos chocolate quente, o tradicional mate, croissants e itens de confeitaria caseiros.

Av. del Libertador 3.614



## ESPLENDOR BY WYNDHAM EL CALAFATE

Charmoso, tem quartos rústicos e chiques, alguns com vista para o lago. Depois dos passeios dá para relaxar nos lounges com lareira e no spa com piscina aquecida. O Restaurant & Bar Iglú capricha na cozinha regional.

Pte Perón 1.143



## KAU YATÚN HOTEL DE CAMPO

Faz o estilo campestre, com muita madeira e pedra na construção. Os quartos têm enxoval top e são decorados com motivos florais. Dá para descansar nos jardins e nas salas de estar com lareira.

Estancia 25 de Mayo 9.405

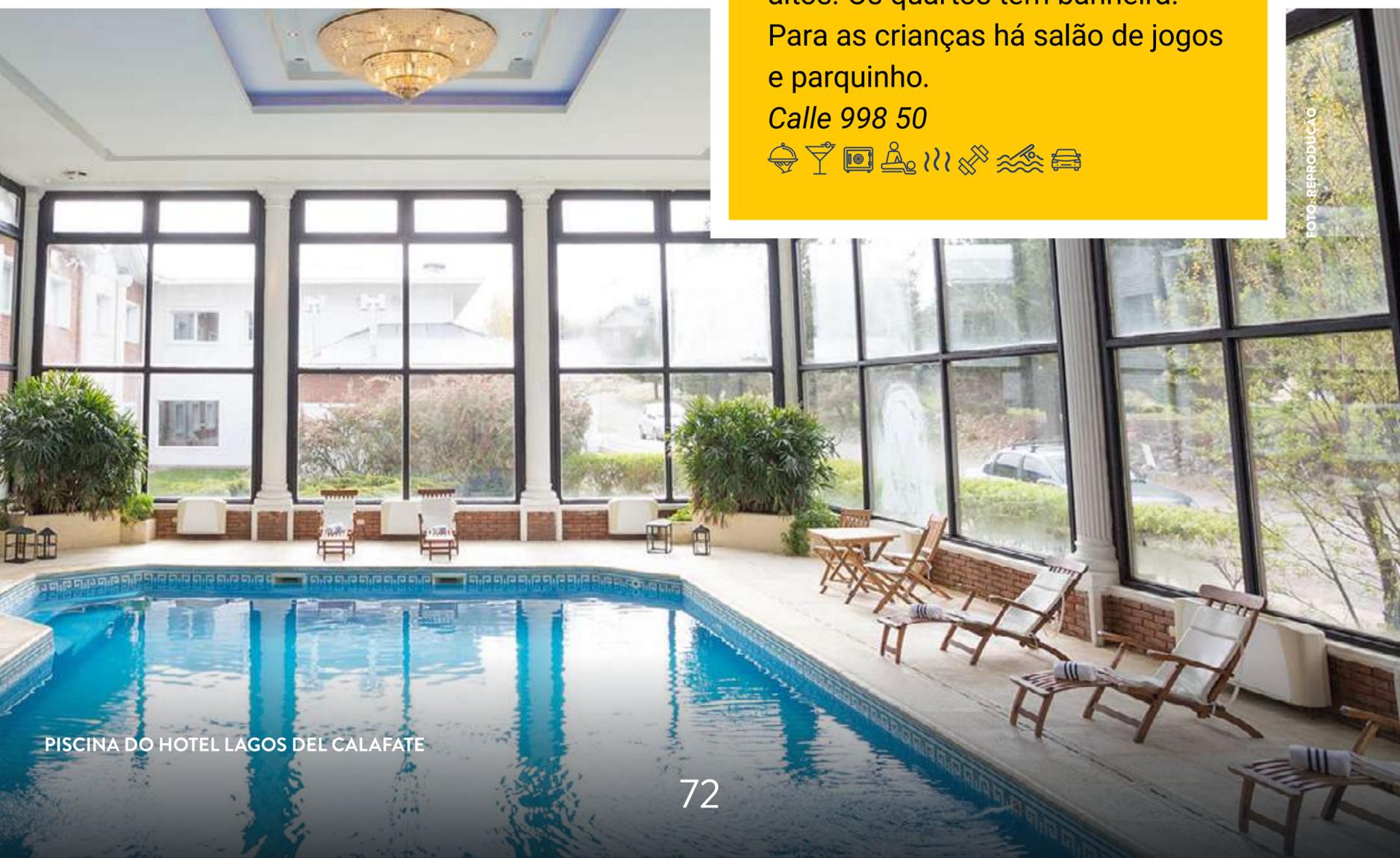


## LUXO

### LAGOS DEL CALAFATE

A 2 km da rua principal, o hotel tem ambientação moderna, com móveis coloridos e piso frio. A piscina coberta com janelões do chão ao teto é um dos pontos altos. Os quartos têm banheira. Para as crianças há salão de jogos e parquinho.

Calle 998 50



PISCINA DO HOTEL LAGOS DEL CALAFATE

FOTO: REPRODUÇÃO

# EL CALAFATE COMBINA COM...



**BUENOS AIRES,** para dias urbanos antes ou depois de cair na natureza.



**USHUAIA,** para estender a imersão nas paisagens patagônicas.



**PUERTO NATALES,** no Chile, onde fica o Parque Nacional Torres del Paine.

# USHUAIA

Marcada por um farol, a “cidade do fim do mundo” fica no arquipélago da Tierra del Fuego, região mais ao sul do planeta. Na paisagem, estão o Canal de Beagle, um braço de mar entre várias ilhas, e um belo mosaico de bosques, montanhas, lagoas e glaciares.

Do porto turístico saem catamarãs que levam para ver ilhas habitadas por lobos-marinhos e pinguins. Em terra, há um variado cardápio de atividades, que vão de trilhas (no verão) a esqui e snowboard (no inverno).



# USHUAIA



FOTO: SHUTTERSTOCK

LAGOA CONGELADA NO INVERNO

## DE OUTUBRO A MAIO

Nesse período, os dias têm mais horas de sol e são menos gelados, sendo mais agradáveis para passear pela natureza. A cidade fica mais agitada, por causa dos muitos cruzeiros que circulam nessa época, e a paisagem fica verdinha. Há mais possibilidades de visitar lagoas (muitas congelam no inverno). Também é a temporada de pinguins, que vai de outubro a abril.

## DE JUNHO A SETEMBRO

Nessa época, árvores perdem as folhas e a neve pinta as ruas da cidade, os campos e as encostas das montanhas.

É a temporada de esqui e snowboard mais longa do hemisfério sul: não à toa, são essas as atividades que mais atraem visitantes nessa época. Nos chamados centros inverniais dá para fazer caminhadas com raquetes, patinação no gelo e tours de trenó, snowmobile e quadriciclo. O Parque Nacional da Tierra del Fuego e os passeios de barco pelo Canal de Beagle continuam funcionando no inverno – não se pode, porém, avistar pinguins. Além disso, os dias são mais curtos e o frio é mais arisco: a temperatura média é de 2 °C.

# ATRAÇÕES

Veja o que conhecer no centro da cidade, entre museus e praças, e algumas belezas naturais dos arredores.



BONECO NO MUSEU PRESÍDIO DE USHUAIA

## PORTO DE USHUAIA

O calçadão é ponto de encontro entre os turistas que passeiam pela cidade e aproveitam a vista para o mar e a placa "Ushuaia - Fim do Mundo" para tirar fotos. O porto em si é ponto de partida para passeios de barco pelas ilhas do Canal de Beagle e até cruzeiros que vão para a Antártica!



**ESTIQUE ATÉ...** a **Plaza Islas Malvinas**. Às margens do Canal de Beagle, a praça abriga o Monumento a los Caídos, escultura que homenageia os mortos na Guerra das Malvinas, disputa armada pelas Ilhas Malvinas que envolveu Argentina e Reino Unido em 1982.

## MUSEU MARÍTIMO E PRESÍDIO

A construção do antigo presídio de Ushuaia, que funcionou até 1947, hoje abriga um complexo de museus. O Marítimo conta das expedições que passaram por Ushuaia e pela Tierra del Fuego, com mapas, cartas náuticas e reproduções de embarcações. O edifício do presídio conserva celas e recobra histórias da época.  
*Gobernador Paz y Yaganes*  
*Ex Presidio*

## MUSEU DO FIM DO MUNDO

O pequeno museu é um bom mergulho na história da região, com painéis e instalações que destrincham informações dos povos originários aos colonos, das expedições realizadas por ali até a fauna e a flora locais. Há bichos empalhados e até pedaços de embarcações que naufragaram.  
*Av. Maipú 173*

# ATRAÇÕES



VISTA AÉREA DO GLACIAR MARTIAL E DO CANAL DE BEAGLE

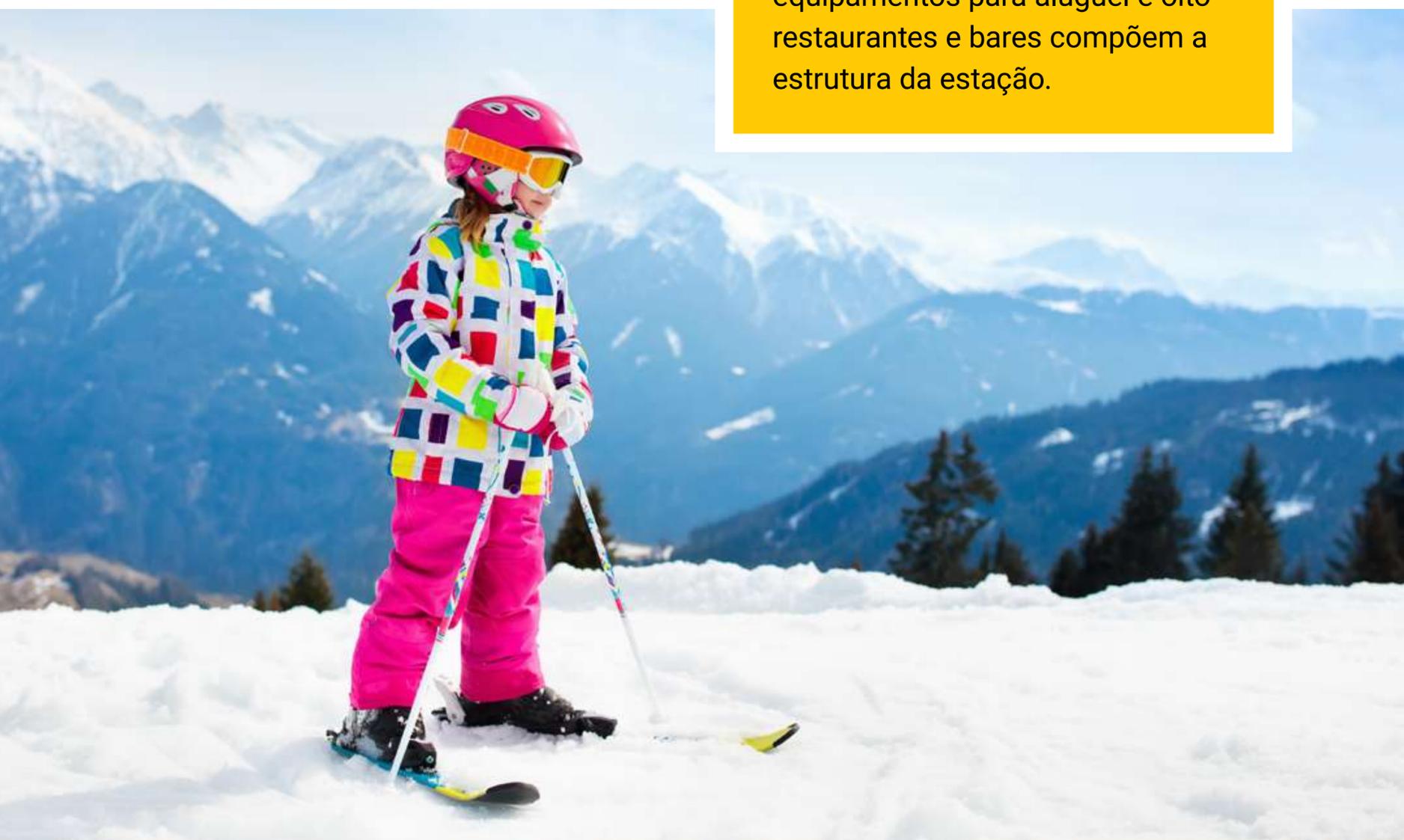
## NOS ARREDORES

### GLACIAR MARTIAL

Subindo por uma trilha íngreme entre a vegetação local ou embarcando em um teleférico chega-se a esse glaciar, que tem vistas deslumbrantes para Ushuaia e o Canal de Beagle. No inverno funciona ali uma pequena estação de esqui, interessante para quem quer aprender os primeiros movimentos no esporte ou simplesmente brincar na neve.

### CERRO CASTOR

A cerca de 1.000 m de altitude, é o principal centro de esqui de Ushuaia. São mais de trinta pistas, tanto para esquiadores avançados quanto para iniciantes, além de uma grande área para esqui de fundo, um snowpark e um “jardim” infantil – a qualidade da neve, aliás, é top: muitas equipes profissionais de esqui treinam na estação. Meios de elevação modernos, bons equipamentos para aluguel e oito restaurantes e bares compõem a estrutura da estação.



TEM ESQUI PARA TODAS AS IDADES NO CERRO CASTOR

# PASSEIOS PARA TURBINAR SUA VIAGEM

Os passeios da CVC podem ser particulares ou compartilhados, à sua escolha, sempre com conforto, segurança e assistência da nossa equipe.

## ANO TODO



### PASSEIO PANORÂMICO EM USHUAIA

Saindo do porto, o tour desvenda a história de Ushuaia, passando por bairros como La Misión, o primeiro habitado da cidade, e Brown e Solier, que receberam imigrantes que chegaram à região na primeira metade do século 20. Pelo caminho, você admira construções como a antiga sede do governo e observa o contraste com as regiões mais novas, que surgiram depois do grande crescimento da cidade na década de 1980. Também passa pela zona hoteleira, a Avenida Héroes de Malvinas e a reserva natural Playa Larga, até chegar no Museu Marítimo e no Museu do Fim do Mundo, com tempo livre para visita (opcional).

**Inclui:** transporte e guia. **Duração:** 3h.



### PASSEIO PELO PARQUE NACIONAL DA TIERRA DEL FUEGO

Com 68 mil hectares, o parque costeiro abrange florestas, bosques, lagos e formações montanhosas. Lá você embarca no Trem do Fim do Mundo, avistando a vegetação nativa e a Cascata de La Macarena. Há também caminhada pelas margens do Lago Roca e do Rio Lapataia, observação de diques de castores e visita à bela Baía Lapataia.

**Inclui:** transporte, guia e ingressos.

**Duração:** 5h30.

# PASSEIOS



FOTO: SHUTTERSTOCK

LOBOS-MARINHOS DA ISLA DE LOS LOBOS



## PASSEIO À ISLA DE LOS LOBOS

Esse inesquecível passeio de catamarã permite

admirar a cidade da costa, entre o mar e as montanhas. No Canal de Beagle, observa-se o emblemático Farol Les Eclaireurs, onde vive uma colônia de cormoranes, os corvos-marinhos. Visita-se também a Isla de los Pájaros, casa de aves como albatrozes e petréis-gigantes, e a Isla de Los Lobos, cheia de lobos-marinhos.

**Inclui:** transporte, guia e taxas portuárias. **Duração:** 4h.



## PASSEIO POR USHUAIA EM ÔNIBUS DOUBLE DECK

O ônibus de dois andares permite belas vistas da cidade. O roteiro começa no centro, mostrando as casas dos colonos mais antigos, e vai até a área restrita da Base Naval, onde estão edifícios públicos e a antiga prisão de Ushuaia. De lá, segue em direção ao Paseo del Centenário, um ponto panorâmico de onde se pode apreciar as cadeias de montanhas que cercam a cidade e as ilhas do outro lado do Canal de Beagle.

**Inclui:** guia. **Duração:** 1h30.



## PASSEIO DE HELICÓPTERO POR USHUAIA

Um dos jeitos mais emocionantes de admirar Ushuaia! Do alto, você observa a cidade entre picos dos Andes, com os montes Susana, o Glaciar Martial e o Canal de Beagle de ângulos únicos.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 7 minutos de voo.

# PASSEIOS

## DE OUTUBRO A MAIO

(alguns passeios só são operados entre novembro e março)



### PASSEIO A ISLA MARTILLO (PINGUINERA) E ISLA DE LOS LOBOS

O passeio de catamarã passa pelo Farol Les Eclaireurs, onde vive uma colônia de cormoranes, os corvos-marinhos, pela Isla de los Pájaros, casa de aves como albatrozes e petréis-gigantes, e a Isla de Los Lobos, cheia de lobos-marinhos. Depois, segue até a Isla Martillo, conhecida como Pinguinera, que recebe colônias de pinguins-de-magalhães e pinguins-reis entre outubro e meados de abril.

**Inclui:** transporte, guia, ingressos e taxas.

**Duração:** 6h.



### PASSEIO COM CAMINHADA PELA ISLA MARTILLO (PINGUINERA)

Um clássico da Terra do Fogo é esse passeio conjugado que visita uma fazenda histórica da região e a colônia de pinguins da Isla Martillo. O tour guiado inclui visitas às antigas instalações da fazenda, cuja arquitetura original foi preservada, caminhadas por bosques e um pequeno museu com a história da família. Depois do almoço, há caminhada para ver os pinguins.

**Inclui:** transporte, guia, taxas e ingressos (almoço não incluído).

**Duração:** 8h.



PINGUINS DA PINGUINERA



### PASSEIO AOS LAGOS FAGNANO E ESCONDIDO

O tour segue pela Ruta Nacional 3 por lindos vales cobertos por vegetação nativa. No mirante do chamado Paso Garibaldi se tem a primeira vista para os lagos, duas manchas de águas azuladas entre bosques verdejantes e picos nevados. Depois, chega-se pertinho da margem do Lago Fagnano para uma breve caminhada.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 7h.



AVENTURA EM 4X4 NO LAGO ESCONDIDO

FOTOS: SHUTTERSTOCK

# PASSEIOS

## DE JUNHO A SETEMBRO



### PASSEIO NEVE E FOGO

Realizado à noite, o passeio acontece no centro invernal Valle Tierra Mayor. Lá, você caminha com raquetes nos pés guiado por tochas até o restaurante La Choza, onde o cozinheiro te espera com pratos típicos cozidos ao fogo e vinho quente, tudo ao som de uma moda de viola local.

A volta é em trenó puxado por cães!

**Inclui:** transporte compartilhado, guia, refeição e vinho quente.

**Duração:** 5h.



### PASSEIO AVENTURA BRANCA

No centro invernal Valle Tierra Mayor você embarca em um passeio de trenó puxado por huskies siberianos por vales e bosques até o Refúgio del Hachero, uma pequena cabana de madeira aquecida a lenha. Lá, você coloca raquetes de neve e parte para uma caminhada na neve até a Cascada del Alvear, totalmente congelada, e o Mirador do Valle, com vista para as montanhas.

**Inclui:** transporte compartilhado e guia.

**Duração:** 5h.

IMAGINE DESLIZAR EM UM TRENÓ PUXADO POR CÃES!



# DICAS DE ROTEIROS

Sugestões de itinerários para viagens com durações diversas. Os passeios destacados estão descritos nas páginas anteriores.



A FOTOGÊNICA LAGOA ESMERALDA NO VERÃO

## 4 DIAS (3 NOITES)

**1º Dia:** Embarque no **Passeio panorâmico em Ushuaia** para desvendar a história da cidade. À noite, o jantar pode ser no Kaupé Restaurant, que tem bons pratos com frutos do mar.

**2º Dia:** Mergulhe na natureza de Ushuaia com o **Passeio pelo Parque Nacional da Tierra del Fuego**. O La Estancia Parrilla pode ser a pedida da noite.

**3º Dia:** Navegue pelo Canal de Beagle e vá conhecer a **Isla de los Lobos** para observar esses incríveis mamíferos marinhos em seu hábitat natural. No fim do dia, sugerimos o divertido Hard Rock Cafe Ushuaia.

## 6 DIAS (5 NOITES)

**4º Dia:** No verão, faça o passeio para a **Isla Martillo** para ver pinguins de pertinho. No inverno, reserve o dia para o **Passeio Neve e Fogo**, no centro invernal Valle Tierra Mayor.

**5º Dia:** No verão, conheça os **lagos Fagnano e Escondido**. No inverno, vá ao centro de esqui **Cerro Castor**. Para comer, há pratos da região, como o cordeiro patagônico, no Bodegón Fueguino.

## 8 DIAS (7 NOITES)

**6º Dia:** No inverno, veja mais atividades em centros inverniais com o **Passeio Aventura Branca**. No verão, pense em fazer o trekking à **Lagoa Esmeralda**. Para o jantar, a sugestão é o La Cantina Fueguina de Freddy.

**7º Dia:** Que tal arrematar a viagem com um **Passeio de helicóptero**? Depois, você pode passear sem compromisso pela Avenida San Martín, fazer compras em lojas como a Monte Olivia e a La Ultima Bita e tomar um chocolate quente na Laguna Negra. De noite, conheça o Kuar Resto Bar.

**8º Dia:** Hora de voltar para casa.

# NA HORA DA FOME..

A especialidade local são os frutos do mar, principalmente a centolla (caranguejo gigante). Mas também há carnes, claro.



Referência de gasto médio por pessoa, sem incluir bebidas. Em alguns restaurantes, os pratos podem ser compartilhados.

## FAIXA DE PREÇOS\*

\$ – até US\$ 25

\$\$ – de US\$ 26 a US\$ 40

\$\$\$ – mais de US\$ 41

\*Estimativas de valores em dólares convertidos do peso argentino, checados em agosto/2022, que podem sofrer alterações sem aviso prévio.

## LA CANTINA FUEGUINA DE FREDDY

No centro, a marisqueria tem porções generosas de ostras, salmão patagônico, mexilhões e centolla, que podem ser acompanhados de massas caseiras.

Av. San Martín 300-398 \$

## BODEGÓN FUEGUINO

O salão aconchegante tem peles cobrindo os assentos. O prato da casa é o cordeiro, servido com preparações e acompanhamentos diversos, mas também há massas, milanesas, pizzas e empanadas. Não perca as sobremesas estilo “casa de avó”.

Av. San Martín 859 \$\$



## NA HORA DA FOME...

### HARD ROCK CAFE USHUAIA

A unidade da rede na cidade tem três andares com lojinha, restaurante, dois bares e quatro pistas de boliche. O menu tem porções, hambúrgueres (entre eles o Messi burger, "assinado" pelo jogador) e saladas.

Av. Gral/Av. San Martín 594 \$\$\$



BURGUER DO HARD ROCK USHUAIA

### LA ESTANCIA PARRILLA

Com clima bem família, mesas grandes e garçons de coletinho, é especializado em asados, o cordeiro patagônico entre eles. Há um bufê de saladas e antepastos para acompanhar.

Gdor. Pedro Godoy 155 \$\$

### KAUPÉ RESTAURANT

Para um jantar especial, tem ambiente refinado e janelões com vista em uma parte alta da cidade – convém fazer reserva. No menu, há pratos como merluza negra no papelote e centolla cozida no molho da casa. A carta de vinhos é top.

Pres. Julio Argentino Roca 470 \$\$\$

### KUAR RESTO BAR

As janelas do chão ao teto do charmoso salão deixam ver o mar do Canal de Beagle lá fora. O cardápio tem boas pedidas tanto do mar quanto da terra, com drinques e vinhos para acompanhar.

Av. Perito Moreno 2.232 \$\$



CORDEIRO DO KUAR RESTO BAR



ST. PATRICK'S DAY NO DUBLIN PUB

### AGITO

Como os dias em Ushuaia são cheios de aventura, as noites são mais tranquilas. Quem quiser tomar algo depois do jantar pode ir ao Viagro Bar (Pres. Julio A Roca 55), de drinques, ou ao Dublin Pub (9 de Julio 168), com boas cervejas.

# COMPRAS

Veja aonde ir para levar uma lembrança para casa. Na cidade também há lojas duty free com algumas pechinchas.

## AVENIDA SAN MARTÍN

A avenida principal de Ushuaia concentra o comércio. Há lojas de equipamento fotográfico, suvenires e de roupas e artigos esportivos de marcas como North Face, Scandinavian e Montagne. Para presentes, veja as lojas Monte Olivia Souvenir e La Ultima Bitá. Para tomar um chocolate quente, passe na Laguna Negra.

## PASEO DE LOS ARTESANOS

Nessa colorida galeria próxima do porto há produtos de artesãos locais, entre roupas, bijuterias, artigos de decoração de madeira e acessórios de couro.  
*Comodoro Augusto Laserre Sur 1*

## PASEO DEL FUEGO SHOPPING

O shopping mais austral do mundo, na costa do Canal de Beagle, tem mais de sessenta lojas, entre marcas locais e internacionais, além de praça de alimentação e cinema.

*Perito Francisco Moreno 1.460*

## DUTY FREE SHOP ATLANTICO SUR

Tem grande diversidade de produtos livres de impostos, entre roupas, sapatos, relógios, perfumes, chocolates, vinhos e eletrônicos. Vale conferir.

*Av. San Martín 627*



# HOTÉIS

Uma seleção dos melhores hotéis de cada categoria, monitorados constantemente pela CVC para garantir um alto padrão de qualidade.



HOTEL LOS ÑIRES COM OS ANDES AO FUNDO

 Restaurante  Bar  Academia  Piscina  Sauna  Spa  Wi-fi gratuito  
 Estacionamento gratuito  Estacionamento pago  Pet-friendly

## CONFORTÁVEL



### ALTO ANDINO HOTEL

Chama a atenção pela vista para o mar do terraço onde é servido o café da manhã, com grandes janelas. Os quartos têm instalações novas, com toques de cor na decoração. Fica a duas quadras da Avenida San Martín.

Gobernador Paz 868



### HOTEL LOS ÑIRES

Fica em uma região silenciosa a 6 km do centro – das janelas veem-se os Andes e o mar do Canal de Beagle. A simpática construção de telhado azul abriga acomodações para até três adultos e uma criança.

Av. Los Ñires 3.040



### WYNDHAM GARDEN USHUAIA HOTEL DEL GLACIAR

O hotel está instalado no alto de uma colina a cerca de 6 km do centro, com o mar, os bosques e as montanhas sempre à vista. Os quartos têm pelo menos 30 m<sup>2</sup> e variam entre suítes e lofts, alguns com banheira. No lobby há uma área com sofás ao redor de uma lareira.

Luis Fernando del Martial 2.355



Verifique com a CVC se a sua diária tem café da manhã incluído.

Todos os hotéis desta seleção têm quartos com **ar-condicionado, cofre, secador de cabelo, TV, frigobar e wi-fi gratuito**. Os diferenciais estão indicados nos ícones correspondentes a cada um.

# HOTÉIS

## MUITO CONFORTÁVEL



### LAS HAYAS USHUAIA RESORT

A estrutura de lazer recheia as horas livres dos hóspedes: há sala com lareira, quadra de squash, spa com sauna, piscina aquecida, banheiras de hidro e jacuzzi externa, além de um restaurante gourmet. A localização, no alto (a 5 km do centro), garante vistas panorâmicas de Ushuaia.

*Luis F. Martial 1.650*



### LOS ACEBOS HOTEL

As áreas comuns são enfeitadas pelos cenários do mar e das montanhas lá fora.

As acomodações abrigam até quatro pessoas. Para os adultos, há um bar; para as crianças, uma brinquedoteca.

*Luis Martial 1.911*



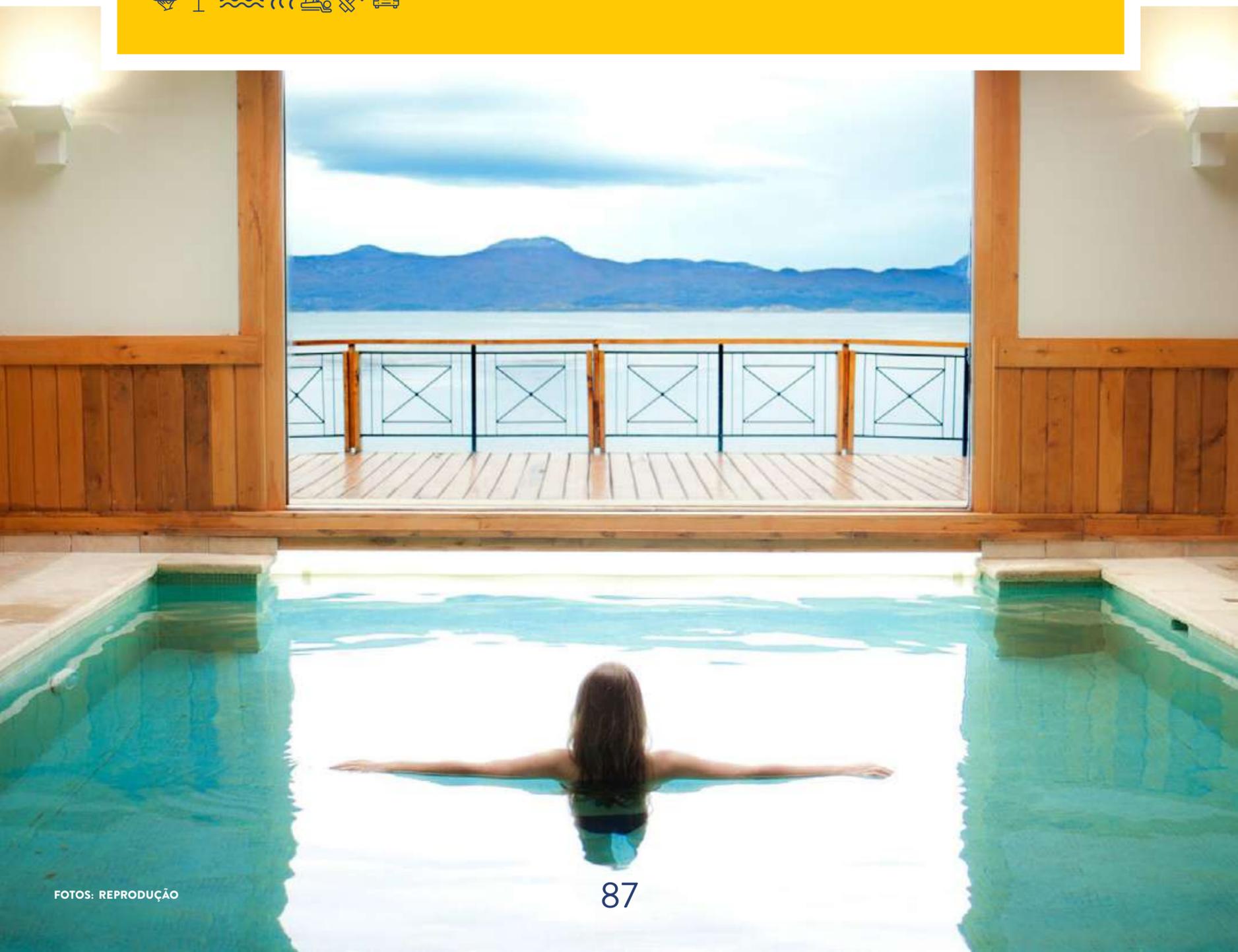
## LUXO



### LOS CAUQUENES RESORT + SPA + EXPERIENCE

Em uma área reclusa a 15 minutos do centro, esbanja vistas para o mar e as encostas de Ushuaia de amplas janelas e terraços. Hóspedes podem jantar no restaurante gourmet, tomar vinhos premium no wine bar, fazer uma massagem no spa e participar de experiências exclusivas pela região.

*Reinamora 3.642*



# USHUAIA COMBINA COM...



**PUNTA ARENAS**, na Patagônia Chilena.



**EL CALAFATE**, para mais paisagens patagônicas.

**PUERTO NATALES**, no Chile, onde fica o Parque Nacional Torres del Paine.

# SALTA

No extremo noroeste da Argentina, onde as linhas do mapa marcam a fronteira com a Bolívia e o Chile e as heranças das populações originárias são mais preservadas, a cidade é conhecida como La Linda, por sua arquitetura colonial e sua bela praça central. Na província e nas vizinhas Jujuy e Tucumán, cada uma com características e atrações diferentes, você passeia entre paisagens áridas com montanhas, cânions, vales, desertos de sal e peculiares formações rochosas. Pelo caminho, há ainda boas vinícolas.



# ATRAÇÕES

O coração da cidade é a Plaza 9 de Julio, com calçadas cobertas por arcadas, pés de tangerina e cafés ao ar livre. Veja o que fazer por ali e nos arredores.

## MUSEU DE ARQUEOLOGIA ALTA MONTANHA (MAAM)

O museu abriga uma fascinante descoberta arqueológica: múmias de três crianças descobertas em 1999 no alto do Vulcão Llullaillaco, com mais de 500 anos. Em respeito aos vestígios humanos expostos no local, não é permitido tirar fotos, e o silêncio paira. A visita é imperdível para entender mais sobre a história e os costumes dos povos andinos.

*Bartolomé Mitre 77*



**ESTIQUE ATÉ...** o complexo de **El Cabildo**, que abriga o Museu Histórico do Norte, o Museu Presidente José Evaristo Uriburu e o Museu Posta de Yatasto. Os três estão instalados em construções que datam dos séculos 17 e 18.

## MUSEU GÜEMES

Com instalações audiovisuais e interativas, o espaço propõe uma imersão na história do general Martín Miguel de Güemes, reconhecido herói da independência argentina e primeiro governador da província de Salta. O museu fica na casa onde morou Güemes e sua família, também declarada Monumento Histórico Nacional.

*España 730*



BASÍLICA DE SAN FRANCISCO

## CATEDRAL DE SALTA

A igreja data de 1582, mas a construção atual é do século 19. O interior, com três grandes naves, guarda os restos mortais do herói salteño Martín Miguel de Güemes, além de obras como o quadro "La Virgen de Las Lágrimas".

*España 556*



**ESTIQUE ATÉ...** a **Basílica de San Francisco**, que também data de 1582. Vale a visita pela imponente fachada terracota e o mural de cerâmica da artista salteña Elsa Saltify. A igreja abriga ainda uma biblioteca (com livros de 1483) e um museu de arte sacra.



GRUPO DE ESCULTURAS "LA TIERRA EN ARMAS"

# ATRAÇÕES

## NOS ARREDORES

### BODEGA DOMINGO HERMANOS

Aberta na década de 1970, a vinícola dos Valles Calchaquíes, na cidade de Cafayate, cultiva variedades como malbec, cabernet sauvignon e a local torrontés. Na visita guiada, você pode passear pelo vinhedo, degustar alguns dos rótulos e garantir garrafas a bons preços.

*Nuestra Sra. del Rosario e 25 de Mayo, Cafayate*

### TREN A LAS NUBES

O trem para as nuvens tem um trajeto que chega a atingir 4.220 m de altitude em meio às montanhas. Ele parte da cidade de San Antonio de los Cobres, a 160 km de Salta, com destino ao Viaducto La Polvorilla, onde fica estacionado por cerca de meia hora para os passageiros tirarem fotos e apreciarem a paisagem antes de fazer o caminho de volta.

### MUSEU DE LA VID Y EL VINO

Cafayate é conhecida pelos vinhos de altitude, e esse museu cultua essa tradição. A atração, parte da Rota do Vinho da cidade, explica a história e as características dos vinhedos dos Valles Calchaquíes. Também sedia degustações.

*Av. Güemes Sur e Fermín Perdiguero, Cafayate*



### ESTIQUE ATÉ... a Cidade Sagrada dos Quilmes, a 40 minutos de carro de Cafayate.

Na visita, você pode passear entre o que já foram casas e ruas desse povo originário. Há também um museu com achados arqueológicos dos quilmes.

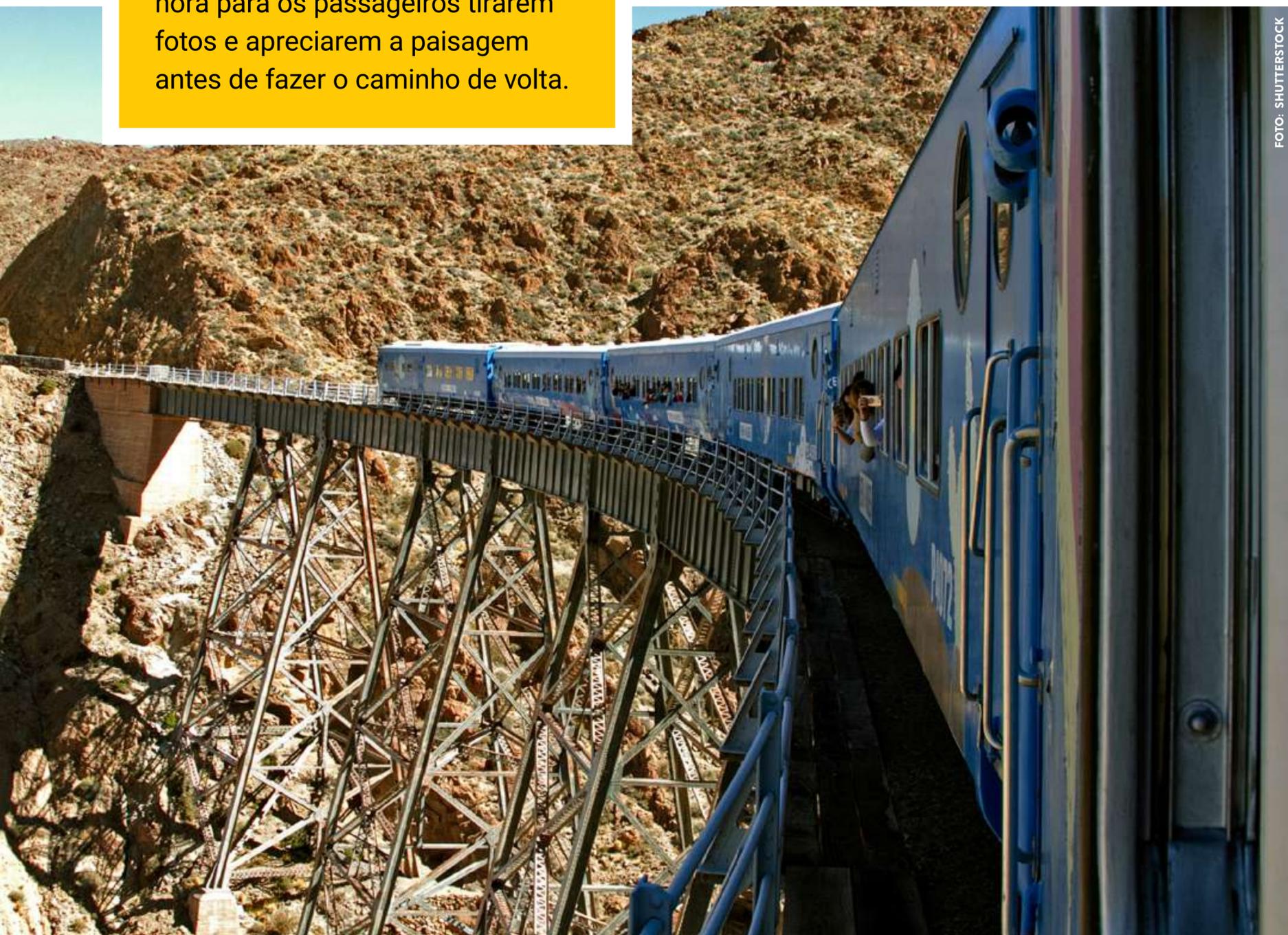


FOTO: SHUTTERSTOCK

TREM PARA AS NUVENS NO VIADUCTO LA POLVORILLA

# ATRAÇÕES



## SALINAS GRANDES

O segundo maior deserto de sal da América Latina fica na região da Puna, a 134 km de São Miguel de Jujuy, na província de Jujuy (ao norte de Salta). A paisagem tem quilômetros de chão de sal – no verão, com as chuvas, formam-se espelhos d'água iguaizinhos aos do famoso Salar de Uyuni, na Bolívia. Há um glamping para se hospedar ou almoçar no meio do deserto que exige reservas com bastante antecedência.

## CERRO DE LOS SIETE COLORES

No povoado de Purmamarca, a 71 km da capital da província de Jujuy, fica a incrível Montanha de Sete Cores – para admirá-la de frente, suba para o mirante El Porito. A formação, de mais de 600 milhões de anos, tem faixas de cor bem delineadas pelo acúmulo de sedimentos e fica ainda mais brilhante com o sol da manhã.



# PASSEIOS PARA TURBINAR SUA VIAGEM

Os passeios da CVC podem ser privativos ou em grupo, à sua escolha, sempre com conforto, segurança e assistência da nossa equipe.



## PASSEIO A CAFAYATE

A cidade, na província de Tucumán, é o local para conhecer os chamados vinhos de altitude. Algumas das vinícolas são abertas para visita, como a Domingo Hermanos: primeiro você conhece o processo de produção e, ao final, participa de uma degustação guiada. No centrinho, há rótulos a bons preços e o helado (sorvete) de vinho, tradicionalíssimo por lá. Aproveite também para curtir uma peña folclórica salteña, shows de música tradicional que tomam conta dos bares e restaurantes.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 12h.



## CITY TOUR EM SALTA

O passeio contempla locais importantes do passado de Salta, como a Catedral, o Cabildo, o Centro Cultural América, a Igreja de San Francisco, o Convento San Bernardo, o Monumento ao General Martín Miguel de Güemes e o Monumento 20 de Febrero. Estão incluídos um pulo na cidade de San Lorenzo, a 20 minutos de distância, e uma visita ao Mercado Artesanal Tradicional, com artesanatos certificados de vários cantos da província.

**Inclui:** transporte e guia. **Duração:** 4h.



VINHEDO EM CAFAYATE

## PASSEIOS

### PASSEIO A SALINAS GRANDES E PURMAMARCA

Com saída de Salta, o passeio começa no povoado de Purmamarca, em Jujuy, pela manhã. A primeira parada é na Montanha de Sete Cores, um dos principais cartões-postais da região. Há tempo livre para passear pela vila, com lojinhas de artesanato, cafés e restaurantes. Depois, o roteiro segue para o deserto de Salinas Grandes, onde a paisagem branca se mistura com o céu de um azul profundo e você confere como é feita a extração de sal.

**Inclui:** transporte e guia.

**Duração:** 11h.



EXTRAÇÃO DE SAL EM SALINAS GRANDES



QUEBRADA DE LAS CONCHAS

### PASSEIO PELA RUTA NACIONAL 68 A CAFAYATE

A Ruta Nacional 68, que liga Salta a Cafayate, é um daqueles trechos em que o próprio caminho já faz parte do programa. Com paisagens impressionantes, compostas ora de enormes formações rochosas, ora de vales, o passeio começa nas cidades do Valle de Lerma: Cerrillos, La Merced e El Carril, rodeadas por morros baixos e áreas planas de plantações. Mais à frente surge Coronel Moldes, com o gigantesco espelho d'água da represa de Cabra Corral. O cenário muda completamente após alguns quilômetros: você está na região da Quebrada de las Conchas, com seus morros áridos e coloridos moldados pela ação do vento.

**Inclui:** transporte e guia. **Duração:** 12h.

# DICA DE ROTEIRO

Sugestão de itinerário para a sua viagem. Os passeios destacados estão descritos nas páginas anteriores.



QUEBRADA DE HUMAHUACA, NA PROVÍNCIA DE JUJUY

## 4 DIAS (3 NOITES)

**1º Dia:** Aproveite para conhecer a cidade com o nosso **City Tour em Salta**. À noite, a dica é seguir para a Avenida General Martín Güemes, cheia de bares e cervejarias.

**2º Dia:** Faça o **Passeio pela Rota Nacional 68 a Cafayate**, que contempla boa parte das belezas da região.

**3º Dia:** O **Passeio a Salinas Grandes**, em Jujuy, é uma experiência única. A visita ao deserto ainda passa pelo povoado de Purmamarca, onde fica o Cerro de los Siete Colores.

**4º Dia:** Hora de voltar para casa.



DANÇA TÍPICA EM SALTA

# NA HORA DA FOME...

As tradicionais empanadas estão por toda parte e disputam a atenção com as receitas à base de batatas (há pelo menos 27 tipos do tubérculo na região), milho, lentilhas e carne de lhama.

VISTA DO RESTAURANTE EL BALQUEANO



Referência de gasto médio por pessoa, sem incluir bebidas. Em alguns restaurantes, os pratos podem ser compartilhados.

## FAIXA DE PREÇOS\*

\$ – até US\$ 25

\$\$ – de US\$ 26 a US\$ 40

\$\$\$ – mais de US\$ 41

\*Estimativas de valores em dólares convertidos do peso argentino, checados em agosto/2022, que podem sofrer alterações sem aviso prévio.



EMPANADA DO DONA SALTA

FOTOS: REPRODUÇÃO



## EL BAQUEANO

O premiado restaurante do chef Fernando

Rivarola e da sommelier

Gabriela Lafuente, que buscam ingredientes nativos para preparar pratos contemporâneos lindíssimos, se mudou de Buenos Aires para Salta no começo de 2022. O salão fica no topo do Cerro San Bernardo, com vista para a cidade. Uma experiência única.

*Cima del Cerro San Bernardo* \$\$\$



## JOSÉ BALCARCE BISTRÓ

O restaurante dedica-se a releituras de clássicos da cozinha local usando ingredientes como carne de lhama da região das Quebradas. Para acompanhar, há carta de vinhos de altitude.

*Rua Necochea 594, 20 de Febrero* \$



## DOÑA SALTA

Com foco em culinária regional, o menu tem **empanadas**, guisados (o de lentilhas é bem tradicional) e tamales (à base de milho). O restaurante fica bem próximo da Plaza 9 de Julio e abre todos os dias para almoço e jantar.

*Córdoba 46* \$

# AGITO

A noite em Salta é animada. Quanto mais perto estiver da Plaza 9 de Julio, mais opções de bares você encontra.



HAMBÚRGUER DO GRIZZLY

FOTO: REPRODUÇÃO

## GRIZZLY MUSIC BAR

Com bandas ao vivo, o bar atrai o pessoal da música, seja para uma noite de rock, jazz ou salsa – confira a programação e se jogue na pista. O menu tem drinques, cervejas, hambúrgueres e porções para compartilhar.

*Las Heras 1.237*

## UN BAR DE FUEGITOS

O nome faz alusão ao escritor uruguaio Eduardo Galeano, autor de “Um Mar de Fuegitos”. Do balcão, saem cervejas artesanais de 16 torneiras e drinques clássicos. Há uma sala reservada para jogos de tabuleiro, com paredes repletas de retratos de personagens da literatura e da cultura pop.

*San Juan 430*

## LA CASONA DEL MOLINO

O endereço é um dos mais tradicionais de peña folclórica salteña, com roda de moda de viola, sanfona e músicas regionais. Ideal para um jantar típico, com cardápio recheado de pratos da culinária do norte da Argentina.

*Luis Burela 1, Juan Carlos Garcia Basalo*



FOTO: SHUTTERSTOCK

PEÑA FOLCLÓRICA SALTEÑA

# HOTÉIS

Uma seleção dos melhores hotéis de cada categoria, monitorados constantemente pela CVC para garantir um alto padrão de qualidade.



FOTO: REPRODUÇÃO

PISCINA DO SHERATON SALTA

Restaurante Bar Academia Piscina  
 Sauna Spa Estacionamento gratuito Estacionamento pago Pet-friendly

## SIMPLES



### HOTEL SALTA

Em uma das esquinas da Plaza 9 de Julio, é ideal para passear a pé. A arquitetura e o design neocolonial do edifício lhe renderam o reconhecimento como Monumento Histórico Nacional. São 99 quartos.

Buenos Aires 1



## CONFORTÁVEL



### ALEJANDRO I

O hotel fica de frente para a Plaza Belgrano, com localização central.

As acomodações foram renovadas recentemente, e há suítes conectadas para famílias, algumas com hidro. Na área de lazer há piscina aquecida.

Balcarce 252



### SHERATON SALTA

A 10 minutos do centro, tem localização perfeita para quem busca sossego e uma experiência mais sofisticada, com vista para o Cerro de San Bernardo. As acomodações têm décor clean e banheiros de mármore. Nas áreas comuns, destaque para o bar ao ar livre, na área da piscina, enfeitado com luzinhas.

Coronel Francisco de Uriondo 330, Portezuelo



### AYRES DE SALTA

O charme desse hotel a poucas quadras da praça central fica por conta da piscina e jacuzzi instaladas no rooftop, com vista para o Cerro de San Bernardo. As acomodações têm banheira.

Av. General Martín Güemes 650



Verifique com a CVC se a sua diária tem café da manhã incluído.

Todos os hotéis desta seleção têm quartos com **ar-condicionado, TV, frigobar, cofre, secador e wi-fi gratuito**. Os diferenciais estão indicados nos ícones correspondentes a cada um.

# SALTA COMBINA COM...



**BUENOS AIRES,** aproveitando a frequente conexão no voo.

**O DESERTO DO ATACAMA,** no Chile, para ver mais paisagens de outro mundo.



FOTOS: SHUTTERSTOCK

## E TEM MAIS PARA OS CLIENTES CVC



Atendimento CVC 24h



Equipe de guias totalmente preparados



Veículos modernos e climatizados nos passeios e no transporte de chegada e saída



Vantagens exclusivas para clientes com cartão de crédito CVC Itaú Visa Platinum.

# GUIA DO VIAJANTE CONSCIENTE

*Sustentabilidade faz parte da nossa visão de futuro e modo de atuar no presente – e você faz parte dessa jornada! Veja as dicas da CVC para ser um turista em dia com o planeta.*



## CUIDAR DO SEU LIXO

Reduzir a geração de resíduos é o primeiro passo: usar sacolas ecológicas e garrafinhas reutilizáveis, por exemplo, é uma ótima opção, assim como dar preferência para materiais recicláveis e biodegradáveis. E nada de deixar lixo pelo caminho! Sempre recolha e deposite em locais adequados.



## VIAJAR NA BAIXA TEMPORADA

É uma opção interessante para evitar a sobrecarga do meio ambiente e da infraestrutura – e ainda tornar a viagem mais econômica. Uma melhor distribuição de turistas ao longo do ano ajuda as economias locais e permite que você aproveite as atrações com mais tranquilidade.



## FICAR ATENTO AOS MEIOS DE TRANSPORTE

Sempre que possível, verifique se os meios de transporte disponíveis estão compensando suas emissões de carbono e utilizando combustíveis de menor impacto, como biodiesel, etanol e energia elétrica. As férias também podem ser uma oportunidade de se exercitar: considere descobrir o destino a pé, de bicicleta e com transporte coletivo público.



## PRATICAR O CONSUMO CONSCIENTE

Para a alimentação, uma boa forma de contribuir é escolhendo ingredientes nativos do destino e comendo em restaurantes familiares de culinária local. Para lembrancinhas e presentes, fique atento à procedência dos materiais, evitando peças de origem animal, por exemplo, e valorizando o trabalho de artesãos locais.



## DIZER NÃO À EXPLORAÇÃO ANIMAL

Lugares com animais em cativeiro usados como entretenimento podem esconder práticas de abuso. Prefira passeios de contemplação da fauna em habitats naturais que assegurem o bem-estar dos bichos.



## VALORIZAR A CULTURA REGIONAL

Levar em conta a autenticidade sociocultural das comunidades significa, por exemplo, conhecer suas tradições religiosas. Lembre-se de que você é o visitante e, portanto, deve respeitar as práticas, a língua e os hábitos da cultura local. Seja curioso e adapte-se, prezando sempre a gentileza.



## CONTRIBUIR PARA ALGUM PROJETO IDÔNEO

Muitos destinos contemplam trabalhos sérios diretamente ligados ao desenvolvimento local e realizados por cooperativas, ONGs ou associações. Você pode ajudar algum projeto ou entidade que trabalhe com uma causa com a qual se conecte. Informe-se antes da viagem ou na chegada ao destino.



## REPROGRAMA CVC

Conheça a plataforma [REprograma CVC](#), que reúne ações estratégicas e inovadoras para toda a cadeia de valor do setor de turismo, contribuindo para a sustentabilidade de seus destinos. Com o olhar para o futuro e o intuito de transformar a jornada do viajante em um legado com impactos positivos, o REprograma tem quatro eixos de atuação: Reduzir Pegada + Respeitar Diversidades + Regenerar Destinos e Comunidades + Reeducar Públicos.

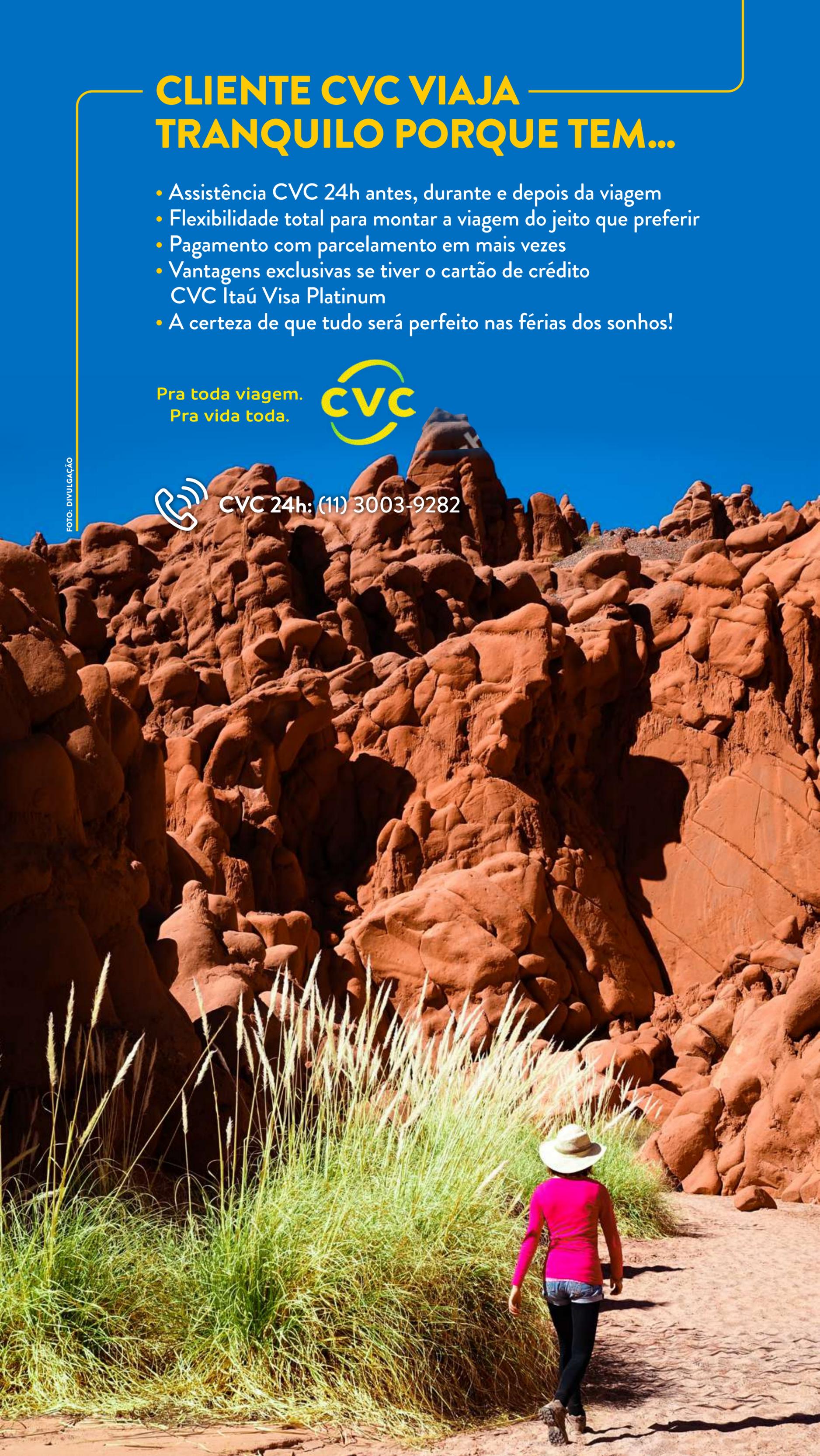
# CLIENTE CVC VIAJA TRANQUILO PORQUE TEM..

- Assistência CVC 24h antes, durante e depois da viagem
- Flexibilidade total para montar a viagem do jeito que preferir
- Pagamento com parcelamento em mais vezes
- Vantagens exclusivas se tiver o cartão de crédito CVC Itaú Visa Platinum
- A certeza de que tudo será perfeito nas férias dos sonhos!

Pra toda viagem.  
Pra vida toda.



CVC 24h: (11) 3003-9282



O cartão CVC Itaú Visa Platinum é o único que parcela a viagem em mais vezes, sem juros, com benefícios exclusivos no destino. E você pode ter direito a anuidade grátis<sup>1</sup>.

